

## Balduino, sin novia

PARIS, 17. — Un portavoz del Conde de Paris ha negado hoy la información de prensa en la que se decía que la Princesa Isabel, hija de los Condes de Paris, iba a comprometerse en matrimonio con el Rey Balduino, de Bélgica.

El portavoz señaló que esas noticias se publican con cierta periodicidad, pero siempre carecen de fundamento.—(Efe).



REY BALDUINO



# Baleares

Diario de la mañana

Palma, Miércoles 18 de Enero de 1956

Redacción: Damos 2  
Teléfonos:  
Redacción 2078  
Admón 1745

AÑO XVIII : N.º 4.912  
PRECIO: UNA PESETA  
Suscripción mensual:  
20 pesetas

## LA FIESTA DE SAN ANTON



No podía faltar este año en Palma la tradicional ceremonia de bendición de animales en la festividad de San Anton. Asi, este pequeño presenta, entre risueño y devoto su perrito para que el Párroco se lo bendiga.—(Foto Juanet)

# Gallarda defensa

## De España en el Senado belga, frente al ministro Spaak

Bruselas 17.—El ex-Presidente del Senado, Paul Struye, ha cri-

ticado duramente al Ministro socialista de Asuntos Exteriores, Paul Henry Spaak, por abstención de Bélgica en la votación para la admisión de España en las Naciones Unidas. En el Senado belga, atestado de personas, el senador católico dijo:

"La abstención, como ha puesto de relieve la prensa y la reacción pública, no fué el deseo de la mayoría del país".

"El Ministro de Asuntos Exteriores ha cometido una grave falta al ordenar que se abstuyese en la votación el delegado de este país".

Struye se preguntó a continuación: "¿Por qué votó Bélgica a (Continúa en sexta página)"

## SIR LAURENCE Y MARILYN...



No, no se escandalicen. No se trata de ningún devaneo entre Sir Laurence Olivier y Marilyn Monroe. Sencillamente, esta interpretará, junto al famoso actor inglés, una película: "La Princesa dormiente", en Londres. Aunque aun no está decidido por parte de Sir Laurence que, no obstante, se retrata con ella así

## Aceite para España

OCHO BARCOS TRAEN DE NORTEAMERICA DE 18 A 20 MIL TONELADAS

Nueva York, 17.— Ha zarpa-do de este puerto, con destino a España, el vapor "Monte Ordu-na", que elva a su bordo un cargamento de cuatro mil quinientos toneladas de aceite para el abastecimiento de España.

Días pasados zarparon el "Explorer", el "Flyin Spray", el "American Producer", el "Hellen Stevenson" y el "Esantzia", barcos todos estos que navegan rumbo a distintos puertos españoles, con ocho mil toneladas más de aceite.

Se encuentran también en el puerto de Nueva York, para cargar aceite, el "Castillo Ampurias" y el "Monterrey", que embarcaron del 20 al 25 otras seis mil toneladas.

Solamente en este mes han sido embarcadas para trasladar a España de dieciocho mil a veinte mil toneladas de aceite.— Efe

## HASTA MORIR

ESTAN DISPUESTOS A LUCHAR LOS ESTADOS UNIDOS

Washington 17.— En su conferencia semanal de prensa, el Secretario de Estado, Foster Dulles, declaró hoy a los periodistas que "la forma mas segura de evitar la guerra" es hacer saber de antemano que los Estados Unidos están dispuestos a defender "sus valores morales e intereses vitales fundamentales, incluso a costa de la vida, si es preciso".

Tal política implica un riesgo para la paz —añadió— pero la experiencia ha enseñado que el riesgo es mayor cuando no se hace pública la propia postura, pues entonces es posible que el agresor pueda hacer mal sus cálculos.

Entre Dulles y los periodistas se cambiaron preguntas un tanto acremente cuando los informadores trataron de saber por qué los Estados Unidos no habían expuesto claramente su actitud respecto a Quemoy y Matsu. Dulles dijo que, en su opinión, dicha actitud estaba clara para los comunistas. Cree que los rojos saben que si inician un ataque con tra dichas islas como preludeo de una ofensiva sobre Formosa y las Pescadores, los Estados Unidos combatirán.—Efe.

## 6 obreros carbonizados en una mina

Teruel, 17.— En la mina de lignitos "Andorrana", sita en el pueblo de Andorra, de esta provincia, ocurrió un accidente que costó la vida de seis mineros, y produjo heridas graves a otro.

El accidente sobrevino cuando un equipo especializado que componían las víctimas intentaba derribar un tabique de una galería tapiada hace algunos meses, por haberse producido fuego en ella, cosa muy corriente en estas minas y que se evita tapiando totalmente la galería hasta que la falta de oxígeno hace cesar la combustión lenta del carbón. Cuando pasa algun tiempo, si el fuego se ha extinguido, se vuelve a trabajar normalmente en ella.

Al parecer, el equipo de mineros (Continúa en sexta página)

## ¿DONDE ESTA BULGANIN?

Desde el día 4 no se le ha visto

Londres, 17.— El Primer Ministro soviético Nikolai Bulganin

no ha asistido a la reunión del partido comunista celebrada esta noche en Moscú, lo que ha hecho que prosperen los rumores de que se encuentra enfermo.

En el anuncio difundido por Radio Moscú sobre la sesión de la tarde de la conferencia del partido comunista, se dice que han asistido la mayoría de los altos dirigentes soviéticos. No se citó a Bulganin.

Con anterioridad, el corresponsal de la United Press, Henry Shapird, informó desde Moscú que desde el pasado día cuatro no se ha presentado en público el Primer Ministro Bulganin.—Efe.

## SIEMPRE EVA



Siempre Eva Bartok, con sus extravagantes sombros, creación suya. Venía con su marido Jurguens, doblando, en tiempo record —unas horas— su última película "El general del diablo", basada en la vida de un "as" de la aviación alemana

## GOZOSA POR SU TRIUNFO...



Gaby André, actriz francesa, sonríe después de su triunfo obtenido con su interpretación en una película en la que hace el papel de asesina. Gaby es una cara nueva en las pantallas europeas

## Y ALEGRE POR SU EXITO



Y aquí tienen a la señora Ethel Richardson, que acaba de ganar nada menos que cuatro millones de pesetas! en un concurso de "Lo tonca o lo dobla" al responder a preguntas sobre folklore. La abraza el locutor emocionado. Pero ella está mucho más emocionada, claro

# Gran año español industrial

## El de 1955, según unas interesantes manifestaciones del Ministro de Industria

Madrid, 17.— El Ministro de Industria, señor Planell, ha recibido esta tarde a los periodistas a los que dió cuenta de la satisfactoria marcha de la producción industrial durante el año 1955.

Manifestó que en conjunto, el progreso de la producción industrial española en 1955 puede calificarse, sin duda, de muy satisfactoria, si quiera haya que lamentar transitorios estancamientos de actividades tan importantes como la extracción de hulla y la producción textil algodonera.

La mayor producción de energía eléctrica, materias primas y productos básicos, complementada con las importaciones, han permitido, en general, el normal abastecimiento y la plena actividad de las industrias transformadoras y, como consecuencia de ello, se han logrado en casi todos los sectores industriales una utilización muy próxima a la total de los recursos ociosos, tanto humanos como materiales.

El efecto multiplicador, sobre nuestra economía de aquellos suministros ha sido, pues, de gran consideración y el aumento

de la renta nacional industrial de 1955 habra sin duda ejercido un saludable efecto moderador sobre la presión monetaria.

En los años proximos —añadió el señor Planell— y a medida que se vayan agotando totalmente los recursos ociosos, habria de ser el aumento de la productividad, acompañado por la activación profesional de numerosos productores calificados, el que produjese principalmente efecto moderador y sería conveniente, en tal sentido, que las empresas industriales, en correspondencia a su actual prosperidad, dedicasen una mayor proporción en sus beneficios a la modernización de su (Continúa en sexta página)

## EL MEJOR DEPORTISTA INGLÉS 1955



Lo que en España en el deporte ha sido nuestro Timoner, en Inglaterra le ha correspondido ser a Disley; esto es, el Mejor Deportista de 1955. Disley es corredor de obstáculos en atletismo. Y se lleva este bonito trofeo que no piensa empuñar, aunque el chico está muy mal de cuartos

## Ayuda familiar a las Corporaciones Locales

ES POSIBLE QUE SE IMPLANTE DENTRO DE ESTE AÑO

Madrid 17.—Acerca de la implantación de la ayuda familiar para las Corporaciones Locales, dice hoy una noticia del periódico "Pueblo", que ya está en manos del Gobierno. "Es muy posible—agrega— que estas aspiraciones se vean satisfechas durante 1956. Según nuestras noticias, corresponde al Gobierno decidir cuando y cómo debe aplicarse la ayuda familiar con carácter obligatorio. De cualquier forma, existen fundadas esperanzas de que sea establecida en fecha próxima.—Cifra.

## STEVENSON, candidato

A LA PRESIDENCIA DE EE. UU. POR EL PARTIDO DEMOCRATA Saint Paul (Minnesota), 17.— El dirigente Adlai Stevenson se ha inscrito en la primaria presidencial demócrata para el 20 de marzo. Fué presentado por el Gobernador del Estado, Orville Freeman, como "nuestro próximo Presidente".—Efe.

## DOS ESPAÑOLAS HUYEN ATERRORIZADAS DE UN CASTILLO EN ESCOCIA

Al parecer vieron algún «fantasma»

Londres, 17.— Julia Pastor, de 23 años y su hermana Angelita, de 18, habían llegado hacia unas semanas a Glasgow para servir como camareras en un castillo escocés, actualmente convertido en

hotel. Algo espantó horriblemente a las dos muchachas en la noche del sábado y huyeron aterrorizadas de la habitación que ocupaban, tras haber atrancado la puerta, actualmente convertido en (Continúa en sexta página)

## Trucos del nuevo Arsenio Lupin de Cannes

Niza, 17.— La Policía de la Costa Azul tiene la pista del nuevo Tarzán que, en menos de 24 horas, ha de valijado audazmente dos "villas" en Cannes, una propiedad de la ex-reina de Grecia (robó ocho millones en joyas) y otra, la de Catapodis, multimillonario griego (robó 7 millones).

Parece ser que este nuevo Arsenio Lupin utiliza un líquido soporífero pulverizado al aire, que le permite trabajar con la mayor libertad. Esto explica que ninguno de los guardianes de las casas desvalijadas hayan podido intervenir. "Lupin" debe de llevar máscara antigas

## Una familia sepultada

Al derrumbarse una casa en Valladolid

Valladolid, 17.— En una casa de la calle de Quebradas, del barrio de Santa Clara, se ha derrumbado una vivienda interior, como consecuencia de las persistentes lluvias. Los escombros sepultaron a la familia que la habitaba, interrumpida por cinco personas, que fue-

ron sorprendidas por el hundimiento, mientras dormían, pero pudieron ser rescatadas sin heridas de consideración, al parecer, excepto una niña de seis años de edad, que fué trasladada con toda urgencia al hospital, donde ingresó ya cadáver.—Cifra.

INFORMACION LOCAL - INFORMACION LOCAL - INFO

Nuestra Ciudad



FOR LOS SUELOS

HE AQUI un admirable ejemplo: los zapateros de nuestra ciudad, de golpe, han decidido que los palmesanos, por lo que al andar se refiere, puedan facilitarlo por unas pocas pesetas.

Si, y de golpe la ciudad se ha despertado y puesto a comprar zapatos a precios realmente asombrosos. Cuando, diariamente, tenemos en la punta de la lengua los más fuertes adjetivos contra los agiotistas de turno, contra los que nos explian, nos roban y hacen, con nuestros reales, mangas y capirrotos, resulta estupendo, de golpe, poder salvar todo un gremio, un gremio completo, sin una sola excepción, que se dispone a abaratar sus mercancías poniéndolas a la altura de los más bajos y esquilmos bolsillos.

Desde hace unas horas, la ciudad puede comprar zapatos a precios de alpargatas y más baratos todavía.

Este rasgo ejemplar del gremio de zapateros, bien merece el recuadro, bien merece el elogio y hasta la caba. Lo justo sería que hasta la radio diera los nombres de esos comerciantes ejemplares que de un modo decisivo, verdadero y a cost de ganar mucho menos se han liado la manta a la cabeza y decidido, bien honestamente, que los palmesanos suban la cuesta de Enero con los pies bien vestidos. A ver si el ejemplo, en tantos órdenes del difícil vivir, tiene algunos seguidores. Entonces podremos hablar, en serio, del abaratamiento de la vida.

Juan Bonet

BANCO DE LOS POBRES

SE NO SPIDE UN COCHECITO Y UN APARATO NEBULIZADOR.—LA FORTUNA DE "INAREJO". — NUESTRO "LOCALILLO" SE ESTA

VACIANDO

Hemos recibido esta carta, que con todo interés transcribimos: "Sr. Cojuelo: Distinguido señor: La persona que se dirige a usted está muy necesitada. Soy una pobre viuda desde hace dos meses. Murió mi esposo, q. e. p. d., dejándome con mucha miseria, pero no pido para mí, sino para una hija que tengo imposibilitada de nacimiento. No puede valerse, va con dos muletas, tiene 26 años y es extremadamente gruesa. Si usted pudiera ayudarnos! Necesita un cochecito para trasladarse de un sitio a otro y poder ganarse la vida vendiendo cupones para la invalidez. Usted que hace tantas obras de caridad mire de añadir una más para esta joven tan desgraciada. Nos han dicho que usted, de vez en cuando, visita a quienes le claman. Aquí va nuestro domicilio por si se digna hacerlo con nosotras. on gracias anticipadas, se despide s. s. s. A. A."

Es una carta sencilla y transcendental. Si alguno de nuestros colaboradores quisiera iniciar una suscripción con una fuerte cantidad nosotros informariamos y no dejaríamos de la mano este caso, que llamaríamos "del Rot-let".

De otra carta, fechada en "Caubet", copiamos este párrafo: "Me decidí a suplicarle mi obsequio con un aparato "nebulizador" de asma, ya que el médico de este centro me lo ha recetado, y por carecer de medios por mi gran pobreza no me es posible comprarlo. Andrés."

"Inarejo" no tiene más fortuna que dos niñas, de dos años la una y de dos meses la otra. Todo lo que le envíe le caerá a su medida. Ayer le dimos: un par zapatos señora, un par zapatos caballero, 1 calzoncillos, 1 camiseta, 1 jersey y un traje llamante que agradeció emocionado.

A "Carmen": 1 jersey, 1 camisa, 1 camiseta, 1 jersey niño y un par de zapatos caballero.

A "María Durán", 2 pantalones. Carmen Martínez, buenisima mujer, adeuda 200 pesetas, según recibo, en la tienda de comestibles. A la "Romer" (no es la mariscala) le entregamos: 3 trajes niño, 2 bragas, 2 pares calcetines y 1 par de zapatos. "Josefa Millán", de 67 años, es abuela de 23 nietos y carece de colchón en su cama. La "Terra-

sa" adeuda 350 pesetas en la tienda de comestibles Gaspar Covas de la calle Salas. Recibió un par de zapatos y las vitaminas "Calciclor" y "Hemoscorbo". A "Casas Romérez", 1 camiseta, calzoncillos y bufanda. Los niños "Catalina" y "Antonio", nos presentaron un recibo de la Escuela, impagado, de 40 pesetas. Se le pagó el recibo de "Gas y Electricidad" a la "Garsó", "La Mayol", madre de 17 hijos, sigue sin pagar el suyo, del que os dimos cuenta, y precisaría un balancín para una niñita coja. "Aveilandada" recibió un par de zapatos. "La Roldán", 1 camiseta y - par de medias.

Agradecemos a Isabelita Sotomayor su donativo de 4 camisetas, 1 par de medias, unos guantes y dos pantalones de niño. COJUELO

¿QUE LE PREOCUPA HOY A VD.?

Maryll de las Heras es una muchacha muy conocida en todos los campos de Mallorca. Trillada, rodada y con mucha tolvenera, ella es alta, delgada, verde, porque es joven, y gracil, como una palmera. Hasta tiene dos tamaras con cinco dátiles en cada una. Me mira, sonríe y está y posa a lo que le dispere.

—Tu eres el de la preocupación. Te conozco, por lo que me has mirado.

—Eres guapa de verdad. Y atme: ¿Tienes novio?

Hace un escorzo y se rie.

—¿Novio... hombre? ¡Pero si no los hay! Ahora tenemos muchachos amigos, camaradas, compañeros, "parteneres"... pero lo que se dice novio cabal, de artesano, de los que te compran una alianza y se casan contigo... ¡eso está muy caro! Y yo, amigo mío, no tengo más que palmito. ¿Y qué me hago con mi palmito? ¿Una canastilla? Comprenderás, que siendo soltera, resultaría inmoral.

JORGE ANDREU ALCOVER

**Krafft** SUPER 3 STANDARD  
LIQUIDOS DE FRENO PARA SU

Seguimos entregando regalos de nuestra Cesta de Navidad

El solar ha correspondido a doña María Sansó, de Felanitx

Seguimos entregando regalos de nuestra Cesta de Navidad y quienes no han pasado todavía, sabemos perfectamente donde están localizados ya que para ellos nos reservamos las matrices.

No ha pasado todavía por nuestras oficinas, no obstante ha llamado ya por teléfono para dar cuenta de que era la feliz poseedora del número correspondiente al SOLAR DE PALMA NOVA, al famoso SOLAR que podríamos llamar como el PREMIO GORDO DE NUESTRA CESTA.

El número 24.195 fué enviado a Felanitx para doña María Sansó Bannasar, con domicilio en la calle de Roca Boira, 55, FELANITX. Esta señora según nos han manifestado está en Telégrafos de Felanitx y se siente muy feliz con el premio. Cuando pase a recoger la escritura daremos a ustedes más detalles complementarios. D. B. Payeras, con domicilio

en la calle de General Goded, 65, ha sido el ganador del Premio Chocolates Tarrasa "El Castillo", consistente en una chocolatera y un juego de seis tazas, seis platillos y seis cucharillas para chocolate.

Doña Isabel Cuenca López con domicilio en la calle de Balanguera, 43 (Palma) es la ganadora de la Cortina de Plástico donada por Comercial Servet. Al ser interrogada nos dijo que su esposo es suscriptor desde su fundación. Llevaba tres números. Le ha parecido magnífico el sorteo y está muy contenta con su premio que le ha correspondido con el número 32.197.

Vinieron a nuestra casa don Miguel y su hermana Ana María Palmer. Eran poseedores del número 14.858. Al ver que se trataba de la preciosa combinación donada por NOVEDADES BORRELL, acordaron que fuera para la hermana y nos pareció de perlas. La señorita Ana María Palmer vive en la calle de Santo Domingo, 18, Palma, y nos dijo que el concurso le había gustado mucho. Le entusiasma que todo se reparta a fin de que haya muchos premios y en cuanto al periódico tuvo también frases de encendido elogio que agradecemos.

La que estuvo extraordinariamente contenta con el premio fué la señorita Regina Nadal, que vive en la calle de Santo Domingo, 10, 2.º (INCA). Por el número 06.495 le ha correspondido el juego de mesa y sillas de hierro artístico donado por TALLER DE CERRAJERIA DE MATEO VIDAL VIDAL.

Nos dijo: "Me ha gustado muchísimo el concurso. Cada año tomo parte en él pero nunca había tenido la fortuna de que me tocara algo. Este premio me viene ahora de perillas, pues voy a casarme y he de colocarlo en una galería que tiene mi casa en la que encajará perfectamente. Felicitemos a las señoritas Regina Nadal por su premio y felicitamos igualmente a todos los que alcanzaron alguno.

Quedan todavía sin entregar unos pocos premios que esperamos de un momento a otro serán recogidos.

El Patrón de los periodistas

MAGNIFICA ESCULTURA DE D. TOMAS VILA

Ayer por la tarde, la Junta Directiva de la Asociación de la Prensa de Baleares, recibió la estatua de San Francisco de Sales, escultura en madera, obra de arte valiosísima que el artista escultor don Tomás Vila ha regalado a dicha entidad y que va a ser bendecida el próximo día 29, festividad del Santo Patrono celestial de los periodistas.

La escultura mereció unánimes elogios, pues tiene múltiples detalles donde se nota la mano experta del gran artista que la ha creado. La Junta Directiva de la Asociación quedó altamente complacida de dicha obra que en su día ha de ser colocada en uno de los altares de la parroquial iglesia de San Jaime.

Al agradecer hoy públicamente el rasgo de don Tomás Vila y felicitarle por su obra, nos es grato hacer extensivo nuestro agradecimiento a los industriales señores Frau y Oliver donantes del material sobre el cual ha cincelado su obra el notable escultor mallorquín.

DIETARIO

SANTURAL  
La Catedral de San Pedro en Roma.

El sol sale a las 7'35.  
Se pone a las 17'15.  
La luna sale a las 9'56.  
Se pone en 22'50.

RADIO MALLORCA

1430 Kc. — 5 Kw  
Programa para hoy  
9: Santo Rosadio.—12'30: Servicio Meteorológico de la Región Aérea de Baleares.—12'33: "Mañana es Navidad".—13: Boletín del radioyente.—13'30: Solicitados.—14'45: Romanzas.—14'30: Radio Nacional.—14'45: Información local.—14'50: Sobremesa con Jorge Sepúlveda.—15: "Desde la 5.ª Avenida".—15'15: "Paredes de cristal".—15'30: Valses vieneses.—15'45: Solicitados.—16: "Una voz en la sombra".—16'25: "Gallegadas", por el Coro de Ruada.—16'40: "Lo que se habla por ahí" por A. Díaz Cañabate.—17: Bailables.—17'45: "Dos hombres buenos".—18'05: R. Mairal, M. Redondo, E. de la Vara.—18'15: Boletín del radioyente.—18'45: "Sinfonía n.º 6" (Tchaikovsky).—19'30: "La alegría de la huerta".—20: "Diego Valor".—20'15: Solicitados.—20'45: Tonadillas españolas.—21: "Jaque a la orquesta!" (retransmisión desde Madrid).—21'30. Emisión cara al público "Lo tomo o lo dejo".—22: Radio Nacional.—22'15: Cotizaciones. Selecciones ligeras.—22'30: "La segunda esposa".—23: Concierto selecto.—22'30: Cierre.

CAMBIOS DE BOLSA

Facilitados por el Banco Bilba  
Martes 17 Enero de 1956  
BOLSA DE MADRID  
Deuda Perpetua Interior 4%, 82; id. Amortizable 4% E. 15-11-51, 100'75; id. Amortizable 3'50% E. 15-7-51, 94'50; Acciones Banco de España, 855; id. Banco Central, 643; id. Banco Español de Crédito, 815; id. Banco Hispano Americano, 670; id. CAMPSA., 240; id. Española de Construcción Naval, pref., 255; id. Española de Construcción Naval, ords., 255; id. Española de Petróleos, 665; id. Hidroeléctrica Española, 293; id. Hidroeléctrica del Chorro, 153; Cia. Española Minas del Rif, 700; id. Minero-Siderúrgica de Ponferrada, 578; Cia. Telefónica Nacional de España, 300; id. Unión Española de Explosivos, 391; id. Unión Resinera Española, 138.

BOLSA DE BARCELONA  
Acciones Catalana de Gas y Electricidad, ods., 172; id. Cia. Tramediterránea, 242; id. Cros, S. A., 705; id. Española de Carburos Metálicos, 565; id. General de Tabacos de Filipinas, 694.

BOLSA DE BILBAO  
Acciones Banco de Bilbao, 865; id. Banco de Vizcaya, 790; id. Altos Hornos de Vizcaya, 256; id. Sociedad Industrial Asturiana "Santa Bárbara", 195; id. Nitratos de Castilla, 198; id. Ibero-duero, ords., 344.

FARMACIAS DE TURNO

Hasta el próximo domingo inclusive  
(De 9 mañana a 10 noche)  
Alemany, Concepción 128; Artigues, Rubí 11; Coll Sierra, Montjas 2; González, Hornabeque, 66; Grimalt, H. de Manacor, 136; López, Fray Luis Jaume 73; Mascardé, General Goded 13; Mas, Son Sardina; Planas Hevia, San Nicolás 30; Santandreu, Fausto Morrell, sin; Torres Pol, R. Maetz, 7; (Son Pizá); Trias, Pl. Teniente Coroné Franco, 13; Vda. Trián San Miguel 159; Victoria, Calvo Sotelo, 306.

SERVICIO NOCTURNO

(Desde las 10 noche a 9 mañana)  
Llobera, P. Santa Eulalia 1.

El tiempo

ESTADO GENERAL  
Cielo intensamente nuboso en la Península, registrándose precipitaciones en el Centro y SE. Brumas y nieblas en la zona mediterránea y Baleares. Calmas. Previsión para Baleares y Mediterráneo Occidental a 18 h

Cielo muy nuboso en Baleares. Nubosidad estratiforme. Régimen de nieblas o neblinas. Alguna débil precipitación. Viento flojo del S o calmas. Mar rizada.

Observaciones  
Presión 759.4.  
Tendencia de la misma: bajando.

Temperatura del aire: 15.4.  
Humedad relativa: 94 %  
Estado del cielo: nuboso.  
Dirección del viento: calma.  
Temperatura máxima: 17.1 a las 14.45.

Id. mínima 10.0 a las 04.00.  
Insolación 4 h. 00 m.

MERCADO

En Sileu.  
CUPON DEL CIEGO  
Número premiado: 504.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Doña Margarita Picorelli Múgica

(MAESTRA NACIONAL)  
Que falleció ayer a la edad de 54 años, en Porreras, habiendo recibido los Stos. Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Su afligido esposo don Onofre Meliá Gil; hijos Nadaj y José; madre doña Manuela Múgica Rosselló; hermanos Francisco, Martín y Manuel; hermanos políticos Josefina Mena, Dolores Beller, Magdalena, Bárbara, Catalina y Apolonia Meliá, Antonio Literas, Cristóbal Mora, Gabriel Mesquida, sobrinos, tíos, primos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a la conducción y al funeral que se celebrará hoy a las 11, en la iglesia parroquial de Porreras, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.  
Casa mortuoria: Calí, 2. Porreras.  
El Excmo. y Rvmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Doña Margarita Thomás Pons

VIUDA DE JUAN VIDAL DUBIA  
Que falleció el pasado día 15 a los 75 años de edad, habiendo recibido los Auxilios Espirituales

E. P. D.

Sus afligidos: Hija María Vidal; hijo político Miguel Muntaner; nietos Miguel, Catalina y Juan; hermanos políticos y demás familia, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que se celebrará hoy, día 18, en la parroquial iglesia de San Miguel a las 11, por lo que les quedarán sumamente agradecidos.

No se invita particularmente  
El Excmo. y Rvmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.



COMPANIA DE TEATRO UNIVERSAL

Alejandro Ulloa

PRIMERA ACTRIZ:

Gabi Alvarez

—HOY—

7 tarde — 10'30 noche

El drama de JOAQUIN DICENTA

SON MIS AMORES REALES

MANANA JUEVES: ESTRENO

de la obra original de Joseph Kramm, versión española de Daniel Colina

TORTURA

(THE SHRIKE)

VIERNES: 4 TARDE

LA CENICIENTA

CONSEJOS, RECETAS

AGENDA PARA 1956, EDI

CADA POR LA SECCION FEMENINA.

COLUMBIA FILMS S.A. PRESENTA  
LA CASA NUMERO 322  
FRED MacMURRAY · PHIL CAREY · KIM NOVAK

**INFORMACION LOCAL - INFORMACION LOCAL - INFO**

**EDITORIAL**

**El común nivel de vida**

Que el común nivel de vida de los españoles, el "standard of living" de que se muestran tan orgullosos los norteamericanos, alcance un alza capaz de cubrir holgadamente la línea de flotación de nuestra existencia, poniendo en exacta ecuación vida y dignidad, especialmente en las sentinas donde se hacinan los desheredados de la fortuna, ha de ser la ilusión, la norma y el término de nuestra política falangista.

Para ello, no hay que rasar, como de viejo se pretendía, las espigas más altas, dejándolas a todas de mediana altura, en un logro de medianías que no va con nuestro credo de la personalidad humana, capaz de salvarse y de condenarse, señora de su libre albedrío de crecer hasta las mismas nubes, si raíz, espacio y aire para destacarse de las demás le ha dado Dios. Sino todo lo contrario; atender al por qué no crecen las demás, porque haya cizaña que chupe su raíz, sea mala su tierra o no esté regada o la espiga más alta tenga parte de su vigor y lozanía en el hurto del sol, del aire o del fertilizante de la más pequeña.

Nuestro es el refrán que dice "ande yo caliente y riase la gente". Pero ya no hay nadie hoy en día que se ria de ese calor ajeno cuando se tiene conciencia de que se goza de él mediante

el despojo inferido a los demás. Para quienes justamente, codo a codo en el trabajo de investigación, en el intelectual, en el manual, solicitan, de los mejor situados por la influencia o por la suerte, su parte en el banquete de la vida, que para ninguno debiera serlo, sino comida frugal, tengamos la máxima consideración y no opongamos a sus cuitas oídos de mercader. No es justa esa vida facilona para los elegidos y esa otra tremendamente difícil para los apartados y reclusos en la cárcel del silencio de sus virtudes y de sus méritos. Hay que ir al cultivo intensivo de todas las espigas, en la gran cosecha humana de la patria; que haya menos pobres y que todos turnemos en el servicio de engrandecer a España, curándose, los de arriba, de predilecciones selectivas, y los de abajo, de ese gran pecado político que llamamos inhibición.

Nadie pretende poner arriba la contera y abajo la empuñadura del bastón, en el conocido simij leninista. Sencillamente cuidar que, de arriba a abajo, circule por la caña, en sagrada hermandad con unidad, dignidad y libertad, uno para todos y todos para uno, esa entidad entrañable de la que el mismo Cid decía: ¡Dios, que gran pueblo!



**CURSO MONOGRAFO DE ELECTROCARDIOGRAFIA**

CONFERENCIA POR EL DOCTOR J. F. SUREDA BLANES

Ayer tarde tuvo lugar en el local de la Asociación de los Santos Cosme y Damián la lección del curso de electrocardiografía anunciado. Ocupó la presidencia el presidente de la Hermandad Dr. Francisco de Sales Aguiló y el presidente de la Academia Científico Dentológica Dr. Blas Llopis.

Abierta la sesión tomó la palabra el Dr. Sureda Blanes, quien expuso el tema "Fisiología del músculo y bases biofísicas del electrocardiograma."

El conferenciante fué exponiendo los conceptos actuales de la fisiología del músculo cardíaco a la luz de las más modernas investigaciones de las diversas escuelas. Mostrando cuanto provecho se puede sacar en la práctica del útil empleo de los conocimientos teóricos.

Terminó disertando sobre los diversos conocimientos básicos de la electrofisiología muscular.

Asistió al acto numerosa concurrencia que aplaudió al conferenciante.

El próximo jueves a las siete y media tendrá lugar la siguiente lección a cargo del Dr. Manera sobre el tem "Descripción del radiograma normal, instrumental y técnica de obtención.

**HOTEL**

ALQUILARIA A PERSONA SOLVENTE EN ZONA TURISTICA. Dirigirse a BALEARES n.º 12

**Cronica de Sociedad**

**Necrológicas**

Después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica ayer falleció en la villa de Porreras, doña Margarita Picornell Múgica, Maestra Nacional.

La finada contaba la edad de 54 años y por su laboriosidad y don de gentes fué muy estimada por cuantos tuvieron ocasión de tratarla, llevando en el desempeño de su misión pedagógica más de 25 años.

A su esposo don Onofre Meliá, hijos Nadal y José y demás familia enviamos la expresión de nuestra mayor condolencia.

Después de recibir los Auxilios Espirituales ayer falleció en esta ciudad doña Margarita Tomás Pons, viudad de don Juan Vidal Oubía.

La finada muere a los setenta y cinco años de edad y por sus dotes personales mereció en vida el aprecio y la estimación de cuantos se contaron entre sus amistades, por lo que su muerte será sentidísima.

A sus hijos María Vidal e hijo político don Miguel Muntaner y demás familiares acompañamos en su justo dolor.

LAVADORAS ALLEGRO. 1.473 Pts.

**Petición de mano**

Por nuestro particular amigo D. Joaquín Llauger, Oficial 1º del Excmo. Ayuntamiento, y esposa Dña. Antonia Lluil, y para su hijo Miguel Angel, Ingeniero de Caminos, ha sido pedida a D. Jaime Rosselló y Dña. Ana Perelló la mano de su hija Antoñita.

La boda se celebrará, Dios mediante, la próxima primavera.

**Natalicio**

El hogar de los Maestros Nacionales, don Gabriel Mesquida Vich y doña Paulina Amengual de Mesquida, se ha visto aumen-

tado con el nacimiento de un niño al que se le ha impuesto el nombre de Bernardo.

Les damos nuestra enhorabuena.

En el hogar de los esposos don Miguel Fuster Portas, de Transportes Isleños, y doña Pepita Forteza Mas, se ha visto alegrado con el feliz nacimiento de un niño, al cual se le impondrá el nombre de Antonio, hallándose ambos en perfecto estado.

Elite Calzado selecto Tous Ferrer. 3

**Bautizo**

En la Parroquia de Ntra. Sra. de la Salud de El Terreno renació a la vida de la gracia, la niña María de la Luz Fernández Castañer, quinto de los hijos de don Bartolomé Fernández y doña María Castañer.

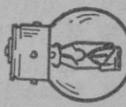
Le administró las aguas bautismales su tío Rdo. don Bartolomé Bosch Sansó, siendo padrinos sus tíos don Mauricio Bonnot Rolandy y doña Concepción Fernández Bosch.

**Viajeros**

Ha salido, vía aérea, para Madrid, donde pasará una larga temporada, la distinguida señorita Vicenta Bennasar y Palou de Comasema.

**LAMPARAS**

Auto, Moto, Ciclo  
**WAGNER**



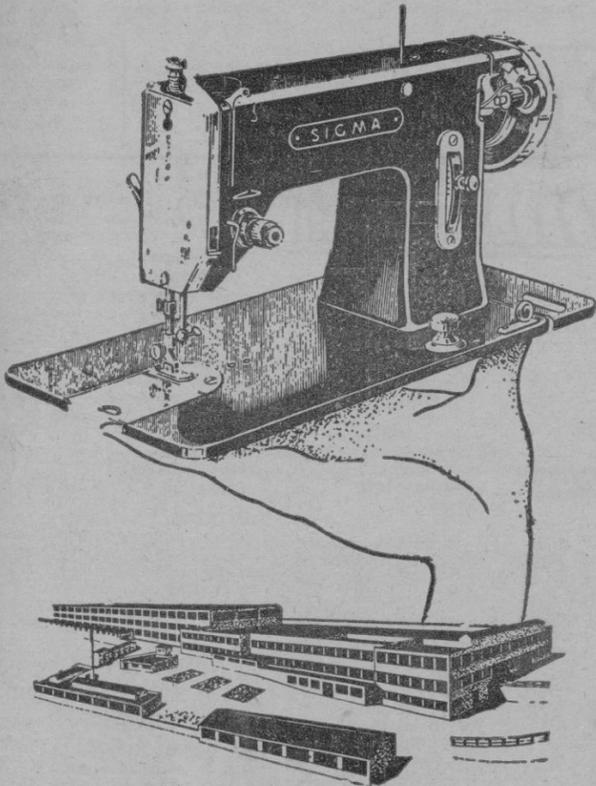
CON GAS ARGON LA CAMPEON LUZ BLANCA Y DE DURACION La Casa más importante de España en Lámparas especiales y científicas LINTERNA. DIAI RADIO, etc. Dinamos y Faros HAYE y WAGNER. Prod. Miralpeix - Barcelona.



MAQUINAS PARA COSER Y BORDAR

**SIGMA**

Lanza al mercado su NUEVO MODELO G DOMESTICA



FABRICADA POR

**ESTARTA Y ECENARROSA ELGOIBAR.**

Distribuidor exclusivo: **CASA SASTRE**  
PALMA: Plaza España, 98 - Tel. 3185 -- INCA: General Franco, 80 - Tel. 23

ACUMULADORES **AUTOBAT** EQUIPOS ELECTRICOS

**Rialto-Moderno-Oriental**  
MAÑANA ESTRENO  
La esperada reaparición del famoso «cantor» ANGELILLO



Que después de su larga estancia en América ha vuelto en la madurez de su extraordinario estilo (Tol. menores)

Hoy: Ultimo día de «MULATITO»

**DIGADOS UD. ALGO**

**JOSE M.ª TORTOSA** habla de la litografía artística aplicada al reclamo



Con admiración, con verdadero deleite, contemplamos hace unos días la lámina de un calendario llegado a nuestras manos.

Se trataba de la reproducción litográfica, más fiel, de un óleo de Francisco Rivera. Un trabajo ejecutado con extraordinaria pulcritud, perfectísimo, a todo color, que nos llenó de orgullo al saber que estaba realizado en España.

Ello nos indujo a conocer su procedencia y así dimos con don José M.ª Tortosa Gallinat, quien nos fué presentado como el Delegado de Ventas de una importantísima firma comercial catalana especializada en reclamos publicitarios.

—Corresponde a sus representados la litografía admirada?

—Sí, señor. Es una de nuestras especialidades en materia propagandística y en la que descollamos sobre las demás.

—¿Sistema de impresión?

—El offset, procedimiento que ha necesitado un cuarto de siglo para ser de utilidad práctica. Único sistema de impresión indirecta que ha permitido fuera aplicada la litografía artística a la industria. Gracias, claro está, a que es una maquinaria perfeccionadísima, obras maestras por su precisión y capacidad de trabajo.

—Que a su vez requerirán...

—Una mano de obra especializada y en materiales, tintas y papel especial y años de estudio.

—¿Qué tiempo hace que logran ustedes esas realizaciones?

—Dos años. Y los únicos hasta la fecha, en España, en estas reproducciones para calendarios. Tenemos en exclusiva y con todos los derechos adquiridos las colecciones de obras de los mejores pintores españoles contemporáneos, como son, Ribera, Moya, Segura, Arrufat, Albi... valoradas en 490.000 pesetas.

—¿Costosa la producción?

—Más que costosa muy delicada. Nuestras reproducciones de arte en litografía a todo color, por copia fiel del original, requieren el confeccionar tantas planchas como colores a imprimir y pasar el papel por la máquina tantas veces como colores haya.

En esto estriba la delicadeza de la operación, pues se requiere una labor de precisión exactísima al confeccionar las planchas para obtener la pulcritud que en el trabajo hemos alcanzado.

—¿Muchos éxitos?

—Y destacados. Hemos enviado varios trabajos al extranjero. De Norteamérica tenemos escritos en los que se nos tributan las más calurosas felicitaciones y se nos hace saber que hemos superado sus realizaciones en tal materia.

—¿Aquí en Palma, qué tal?

—Satisfechísimo. Han tenido una gran aceptación. Los mallorquines, que reúnen arte, han sabido escoger, sin titubeos, lo mejor de nuestras creaciones. Inteligente y culto el público mallorquín.

—Aunque no sea en color, valga mi "reproducción" de esta charla amena e interesante.

JECOR



# NUESTRAS ISLAS EN Baleares

## Jornada dominguera

(De nuestro corresponsal).— La jornada del domingo, fué una jornada de absoluta tranquilidad en Manacor. Ninguna noticia desagradable vino a turbar la placida postura que nuestra ciudad había adoptado desde primeras horas de la mañana, invitada a ello por el tiempo espléndido, por un auténtico clima de cartel de propaganda turística. Esta feliz alternativa, la aprovecharon muchos manacorenses para curarse de su crónica "portocristofilia", bajando hasta nuestra colonia veraniega a curarse o a aliviar esa indomable añoranza que todos sentimos hacia aquel simpático caserío. Manacor, que vive y duerme siempre de cara al mar, con el pensamiento o el ensueño de una posible escapada a Porto-Cristo. Y como sofos son triunfos, anteaer muchos jugaron ya su baza y nuestra cala hizo sus primeros pinitos del año como insustituible refugio veraniego. Por lo demás, el "todo Manacor", dejó transcurrir las horas de la tarde dominguera desde las cómodas butacas de las dos salas de cine, que abarrotó. Si "Sabrina" fué un verdadero acontecimiento para los amantes del género rosado, "Crimen perfecto" —que ambas fueron las películas base ofrecidas— complació sobremedura a quienes gustan del género de intriga. En "Granja Palau", alternando con su terceto musical titular, actuó el buen rapsoda Tino Ferry, muy superior a su propio repertorio, que fué muy aplaudido. Y como un puente entre la jornada natural de descanso y al simpática fiesta de San Antonio de hoy, ayer transeurrió en un soplo, viéndose el mercado muy concurrido de visitantes, favorecido por la feliz circunstancia del tiempo espléndido reinante.

## Brillante representación de «Pastores a Belén» en Inca



(De nuestro corresponsal, M.) —Tampoco este año ha faltado la tradicional representación del popular y conocido auto-noviño "Pastores a Belén". El Grupo Artístico de La Salle en colaboración con la Agrupación de E. y D. ha llevado con todo entusiasmo la puesta en escena de esta obra. La representación se celebró el sábado pasado por la tarde en el Teatro Novedades y un notable éxito fué el premio a la actuación. La interpretación fué correcta y equilibrada en todas sus partes y los fragmentos musicales fueron interpretados por Miguel Reinoso, tenor de voz fina y agradable.

Total, un buen éxito para una obra simpática y cordial.

### FIERAS

Ha causado la normal expectación la llegada del domador "Príncipe Sadek", que con sus fieras presenta una especie de pequeño parque zoológico ambulante. Las fieras son: cinco hermosos leones, cuatro osos, una hiena y un lobo. Al fin y al cabo la presencia de fieras en nuestra ciudad, por pocas que sean, es un espectáculo lo suficiente exótico y extraño como para despertar un considerable interés y mucha curiosidad. Y el "parque" resulta visitado. El Príncipe Sadek tiene proyectado quedarse en nuestra ciudad hasta el jueves día 19, posiblemente, para luego seguir viaje por las principales poblaciones de la isla.

### ARTE

Como ya comentamos en su día, expuso en el Mercantil el conocido artista Valentín López, una colección de sus dibujos.

Volvemos otra vez sobre el mismo tema porque no queremos pasar por alto el envidiable éxito que ha tenido este artista, que si bien no es inqense por nacimiento, lo es por sentimiento y afecto. El considerable número de obras vendidas avalan y justifican su fama y el interés que hay por sus dibujos.

### ESTADÍSTICAS DEL AÑO VIAJE

TEATRO.—Al abordar este tema a uno le da un poco de vergüenza. Total: dos compañías de teatro, en todo lo largo y ancho del año pasado. Indudablemente el teatro está de capa caída en nuestra ciudad y con una trombosis coronaria de pánico. Las compañías fueron: Pepita Serrador que escenificó "El zoo de cristal" de Tennessee Williams, una estupenda muestra de teatro moderno, directo, sencillo y ágil. Y la verdad es que casi había más gente en el escenario que en el patio de butacas. Una lástima deplorable. La otra "troupe" que se paró en Inca fué la de Ismael Merlo, que presentó "Con la vida del otro" de Llopis. Lo popular de la figura de Ismael Merlo fué un notable estímulo y asistió una aceptable cantidad de espectadores.

Resumiendo: ¡Que viva el folklore!

Todo esto aparte, naturalmente, del teatro Regional, que se vió representado en nuestra ciudad por la compañía "Artís".

### SOCIALES

Por los señores don Juan Lladó Espinosa y doña Magdalena Ordinas Palmer, y para su hijo don Sebastián, Empleado del Banco de Bilbao, ha sido pedida a don Guillermo Nadal Perelló, Director de la Caja de Pensiones Delegación en nuestra ciudad, y esposa doña Petra Amer Vadell, la mano de su bella hija Regina.

La boda se celebrará en la próxima primavera.

# Los deportes

## «Va en aumento el nivel del ciclismo español»

### LA PROXIMA VUELTA A ESPAÑA HA DE DARNOS RANGO INTERNACIONAL

### Manifestaciones de D. Alejandro Del Caz

Bilbao, 16.—Con motivo de la estancia en Bilbao de don Alejandro del Caz, Presidente de la Federación Española de Ciclismo, que ha presidido la reunión del comité central organizador de la Vuelta Ciclista a España, ha hecho unas interesantes manifestaciones.

### De Mahón

#### SORTEO DE QUINTOS

El pasado domingo día 15 tuvo efecto en Mahón, el sorteo de las reclutas pertenecientes al reemplazo de 1955, que se realizó entre la expectación de los mozos, interesados en saber si les correspondía servir en África o quedarse en nuestra isla. Las calles se vieron bastante animadas por la presencia en ellas de la alegre juventud.

#### VUELTA CICLISTA A MENORCA

Para los días 8 y 9 del próximo mes de febrero, está anunciada la carrera "Vuelta Ciclista a Menorca" que organiza la Peña Unionista Miranda. Esta prueba es la primera de la temporada que tiene carácter de nacional, pues se quiere que en la misma tomen parte, no solo los corredores isleños menorquines sino también los de Mallorca y algunos de la península. Esperamos que la carrera constituya un verdadero éxito, toda vez que este deporte está dando sus primeros pasos en la isla, pero lo hace de una manera muy firme y con un tesón muy digno de encomio por parte de las peñas ciclistas de Mahón y Ciudadela, que no dudamos conseguirán levantar la afición hacia un deporte que, tanto por su belleza como por su espectacularidad, merece contarse entre los más destacados.

De la próxima Vuelta Ciclista a España, manifestó el señor Del Caz:

"La Vuelta, tal como se presenta, ha de darnos esa categoría, tanto nacional como internacional, que nos permita ocupar un puesto destacado por el que tanto trabajamos en el seno de nuestro deporte. Hoy, sin ser demasiado optimista, creo que veremos cumplidos nuestros ideales."

Seguidamente, el Presidente de la Federación Española de Ciclismo se expresó así:

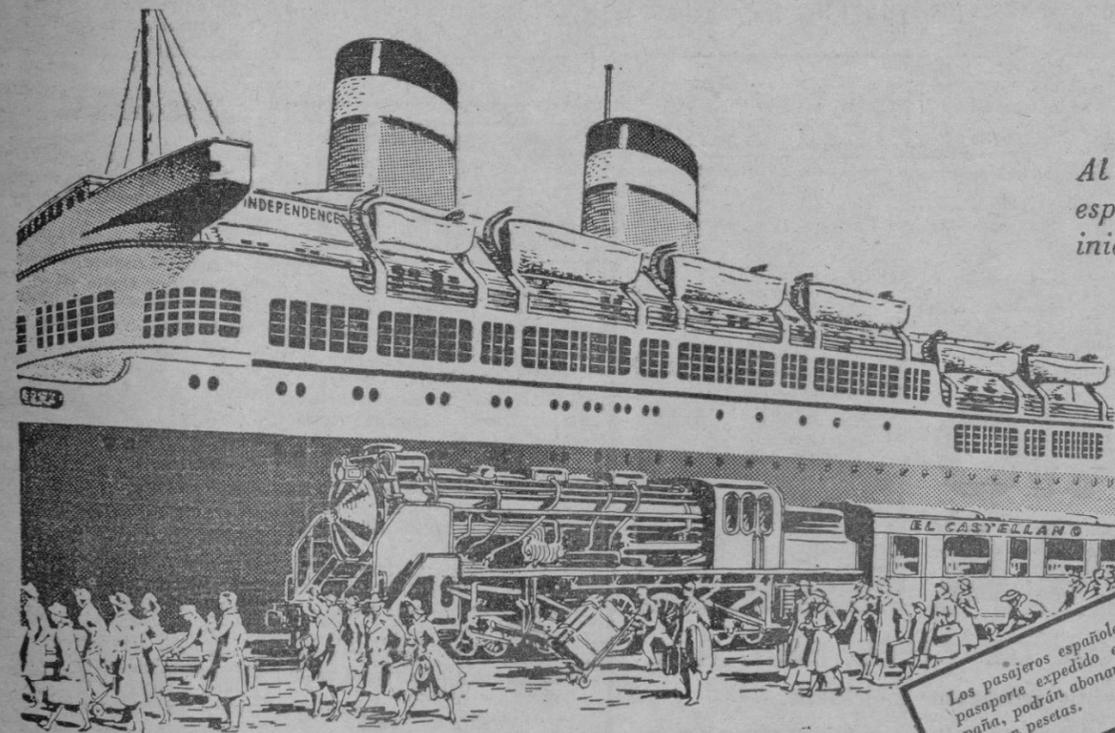
"Este año, al resurgir la temporada 1955, quiero recordar que España ha conseguido un campeonato mundial y una perfecta organización en la Vuelta. Además, he tenido la satisfacción de haber sido animado y respaldado por S. E. el jefe del Estado, en audiencia que tuvo la deferencia de concederme. Su preocupación por el ciclismo la demostró en las simpáticas preguntas que me hizo cuando tuve la satisfacción de presentarle a Guillermo Timoner."—Alfili.

### COMISARIA DEL CUERPO GENERAL DE POLICIA DE PALMA DE MALLORCA

Se participa al público en general que las oficinas para despacho de pasaportes estarán abiertas al público, todos los días laborables, desde las 9'30 hasta las 13 horas, a partir del día 16 de los corrientes y no por la tarde, como se ha venido haciendo.

Palma, a 12 de enero de 1956.  
El Comisario Jefe

# El 24 de Enero se inaugura el servicio MADRID-ALGECIRAS-NUEVA YORK y viceversa



Al entrar en servicio la escala de Algeciras, un tren especial\* provisto de coches-cama, permitirá al viajero iniciar su ruta directa desde Madrid a Nueva York.

Con la inauguración de la nueva escala de Algeciras y la creación del tren especial EL CASTELLANO, que provisto de coches-cama unirá Madrid y Algeciras en todas las salidas de los navíos de la AMERICAN EXPORT LINES, las comunicaciones marítimas entre España y los Estados Unidos alcanzarán un grado de comodidad hasta ahora desconocido.

Usted podrá «embarcarse» para Nueva York en Madrid mismo y realizar la travesía del Atlántico — ¡España-Nueva York solamente en seis días! — en las magníficas naves INDEPENDENCE y CONSTITUTION, las más grandes entre las que prestan servicio desde los puertos mediterráneos a Norteamérica, además de ser las de mayor tonelaje. En estos buques hallará a su disposición las más modernas conquistas de la civilización americana: aire totalmente acondicionado... departamentos transformables... salas de infancia... servicios completos y perfeccionados... y una suculenta cocina compuesta únicamente de especialidades internacionales! Su viaje a Nueva York será un maravilloso paréntesis de vida alegre y agradable descanso.

\* También para el itinerario inverso, Nueva York-Algeciras-Madrid, se garantiza un servicio análogo: el tren especial EL CASTELLANO trasladará a Madrid al pasajero desembarcado en Algeciras.

Consulte a su Agencia de Viajes o a JOHN F. GEHAN, Plaza Nueva, 5, pral. - SEVILLA - T. 22898 • Paseo de Colón, 20 - BARCELONA - T. 31 77 04 • FLETAMAR - Paseo Calvo Sotelo, 31 - MADRID - T. 31 19 03

# AMERICAN EXPORT LINES

NOTICIAS NACIONALES Y EXTRANJERAS - NOTICIAS NACIO

Mapa Mundi

UN JUEGO PELIGROSO

**P**ELIGROSO, sin duda, el juego de los partidos socialistas de las naciones occidentales. Peligroso y con escasas justificaciones. Tan escasas, que tal vez sólo una, su parentesco con el comunismo — ramas del mismo tronco —, itene fuerza para que comprendamos la ceguera evidente. Y cátese que abundan las pruebas de la aversión comunista al socialismo, con el cual rechazan toda alianza, incluso en situaciones de emergencia que imponen resoluciones heroicas.

En Francia, el socialismo puede crear — y, de hecho, la tiene creada — una situación de muy difícil salida, despues de las recientes elecciones con claro triunfo comunista. En Inglaterra, los socialistas se empeñan suicidamente en enfrentar a Eden con Foster Dulles, ante las declaraciones de político norteamericano recogidas por la revista "Life". Y en Bélgica...

Gallarda defensa, en verdad, la de los diputados católicos — y la de los liberales —, frente al proceder socialista contra España en la ONU! No ha sabido Spaak qué contestar. No ha encontrado argumentos para razonar la abstención belga en la votación de ingreso de nuestro país en la organización internacional, ni ha tenido valor para respnder que, al disponer tal abstención, él obedecía órdenes de su partido, propicio a los países de allégé el "telón de acero".

El socialismo va de Scila en Caribdis por doquiera Y es que confunde su papel en la política de las naciones. No es fuerza de equilibrio, porque su origen y su doctrina le hacen sospechoso. Y se empeña en una acción de nexo que no le va. De aquí, sus escisiones frecuentes. Y, de aquí, la conveniencia de que se defina con mayor claridad, si no quiere anularse como grupo de peso en la política actual. Es izquierda y quiere ser centro. O es centro y se llama como si fuera izquierda.

Esto explica lo que, al parecer, no tiene explicación.

R. DE V.

Gallarda defensa

(Viene de la primera página) favor de la admisión de países del otro lado del telón de acero?"

El senador católico manifestó que "las relaciones culturales y económicas entre los dos países han empeorado como consecuencia de ese acto inamistoso". Y terminó:

"Aún los periódicos liberales que normalmente apoyan al Gobierno, dicen que Bélgica comió una grave falta al abstenerse, pero yo digo que no fué Bélgica quien comió tal falta, sino su Gobierno, que ha servido malos intereses del país".

El ministro de Asuntos Exteriores, Spaak, basó su respuesta a la interpelación en la moción votada por las Naciones Unidas el 9 de febrero de 1946. Spaak añadió:

"Confío en que continúen las buenas relaciones con España; pero ello no influirá en mis decisiones en los Organismos internacionales, tales como las Naciones Unidas".

"Durante los últimos quince años—dijo—, nuestras relaciones económicas y culturales con España han sido buenas. Se me pregunta si tales relaciones van a mejorar por esta abstención. El equilibrio económico entre los dos países es casi igual, lo que demuestra, que España necesita a Bélgica tanto como nosotros necesitamos a España".

Después de Spaak, ocupó la tribuna el senador católico Conde D'Aspremont Lynden, quien in-

mediatamente elevó su voz para protestar por la suposición del Ministro de que el Gobierno español ayudó al Eje durante la guerra.

"Inglaterra, Estados Unidos y también Bélgica, mantuvieron relaciones diplomáticas con ella durante toda la contienda". Recordó una declaración de Churchill en el que dijo que "los aliados tuvieron una inmensa ayuda cuando el Generalísimo Franco se negó a permitir que las tropas alemanas cruzasen España para atacar Gibraltar", y terminó sus palabras dirigiendo una pregunta al ministro socialista. Fué ésta: "Ha protestado el Gobierno español por la abstención de Bélgica en la votación de las Naciones Unidas".

Spaak volvió a la tribuna para contestar al senador Lynden. Admitió que desde la votación de las Naciones Unidas había "estado en contacto con el Gobierno español varias veces", pero se negó a divulgar el resultado de este contacto.

El debate terminó después de tres horas y media de discursos. La votación se celebrará el próximo jueves, día 19.—Efe.

MOHAMED V IRA A PARIS

Presidirá la delegación que negociar la independencia de Marruecos

Paris 17.— Los Ministros de Estado marroquies Mohammed Charkoui y A. Buhabid, visitaron hoy al Presidente de la República Rene Coty, y le transmitieron los saludos del Sultán Mohammed Ben Yusef.

Informaron oficialmente al Jefe del Estado francés de que S.M. Mohammed V encabezará la delegación marroquí que vendrá a la capital de Francia para negociar con el próximo Gabinete francés la independencia de Marruecos.—Efe.

ASESINATOS

Rabat 17.—Un grupo de terroristas, armados con metralletas, han dado muerte al director de la Oficina de Desarrollo Agrícola en Sidi Mussa, cerca de Uxda. La esposa de este funcionario también resultó muerta y la tuñada gravemente herida. Los cinco hijos del matrimonio pudieron huir.

Los rebeldes fueron sorprendidos dentro del domicilio del director de la Oficina de Desarrollo Agrícola y dos ellos fueron capturados. Los otros huyeron llevándose dos fusiles.—Efe.

EL GLAUI, MUY GRAVE

Rabat, 17.— Los observadores provinciales nombrados por el Sultán Ben Yusef, se han unido a los esfuerzos de las autoridades francesas, para combatir el terrorismo. El de la región de Rabat, se ha hecho cargo de la in-

vestigación abierta en torno al asesinato de un guardabosques francés cerca de Ulmes.

Se informa desde Marraquex, que el Baja El Glaui, se encuentra gravemente enfermo. Su estado no ha mejorado a pesar de la operación a que fue sometido hace tres semanas. En el palacio del Baja, se dice que este pierde el conocimiento con frecuencia. No puede comer y se alimenta por una sonda. Cinco de sus hijos se encuentran constantemente a su lado. El mayor de ellos, Caid Ibrahim de Urraxate, duerme en la misma habitación de su padre que cierra con llave y sin permitir que entre nadie más que los medicos.— Efe.

Dos españolas...

(Viene de la primera página) ta de su cuarto con todos los muebles. Se fugaron por la ventana.

Tras esta huida espectacular, llegaron a Londres, donde el Consúl español las alojó provisionalmente en un convento de monjas de María Inmaculada, en Kensington. Pero anoche volvieron a huir, tras dar gritos de terror y de exhibir una navaja como arma defensiva. Al día siguiente volvieron para pedir sus pasaportes. En el Consulado español no han sido vistas de nuevo. Al parecer han regresado a Barcelona. La Superiora del Convento cree que Angela y su hermana huyeron del Castillo escocés "aterrorizadas ante la vista de algún fantasma". Pero el caso es —añade la superiora—, que allí no hay fantasma alguno.

Scotland Yard ignora el paradero de las dos jóvenes españolas.

6 obreros...

(Viene de la primera página)

ros comprobó, a través de los agujeros que se hacen en el tabique, que podía penetrarse sin peligro en la galería, por lo que procedieron a derribar dicho tabique con toda clase de precauciones. Entonces, se originó una corriente de aire en sentido contrario a la ventilación que tenían, y como todavía existiese fuego latente, se produjo una llamara-da, que alcanzó a los siete hombres, ocasionándoles quemaduras gravísimas. Fueron sacados al exterior pero los facultativos no pudieron hacer nada para salvar la vida de seis de ellos.

El Ministro de Trabajo, señor Girón, al comunicarle lo sucedido el Delegado Provincial de Trabajo, dió órdenes telefónicas para que las mutualidades laborales presten el auxilio económico necesario a los familiares de las víctimas.— Cifra.

Se reunió la Junta de Relaciones Culturales

Mantiene 55 oficinas en el extranjero

Bajo la presidencia del Ministro de Asuntos Exteriores y con asistencia de los de Educación Nacional e Información y Turismo y del Vicesecretario General del Movimiento, que ostentaba la representación del Ministro Secretario del partido, con asistencia, asimismo, de los demás Subsecretarios de estos Departamentos y de los miembros que constituyen el pleno de la Junta de Relaciones Culturales, en la tarde de ayer celebró este organismo, en el Palacio Santa Cruz, su primera reunión del año 1936.

Del informe presentado, que fué objeto de debate, se deduce que la Junta de Relaciones Culturales mantiene en la actualidad 55 oficinas culturales españolas en el extranjero, excluyendo de esta cifra las de los centros y delegaciones del Instituto de Cultura hispánica. Mantiene, asimismo, institutos, academias y colegios de España en Londres, Roma (dos), Lisboa, París, Munich y Nápoles; y escuelas españolas en Andorra, Marsella, Oporto, Bayona, París, Beziers, Lyon y otras varias en el norte de África.

Son 49 los lectorados de España que la Junta sostiene en Universidades extranjeras, de las cuales hay dieciséis en Alemania, ocho en Italia, seis en Inglaterra, cinco en Suiza, dos en el Japón y en Filipinas, y uno en Portugal, Canadá, Egipto, Finlandia, Holanda, Palestina, Pakistán, Sicilia, Líbano y Turquía. Para el año que viene se prepara la creación de un lectorado en la Universidad de Lovaina y otros en países de Oriente.

Asimismo, en el año 1956, se

iniciarán o proseguirán negociaciones para el establecimiento de once acuerdos culturales con diversos países.

El plan de intercambio universitario de estudiantes abarca 157 becas en verano y 151 becas de cursos completos.

Aparte de otros de menos importancia o de carácter más restringido está prevista la presencia de España en ocho grandes conferencias o Congresos internacionales, 18 exposiciones de arte, 2 festivales de música, 3 festivales cinematográficos, 3 grandes concentraciones deportivas y otras de carácter restringido.

En el curso de la reunión del pleno se aprobó el plan expuesto por la Dirección de Relaciones Culturales y el proyecto de reglamento orgánico de la Junta.

EGIPTO, contento

ANTE LA CONSTITUCION SE ACABA DE PROCLAMAR

El Cairo, 17.— Todo El Cairo acoge con satisfacción la nueva Constitución egipcia proclamada ayer por Gamal Abdel Nasser.

En todas partes, lo mismo en las amplias plazas que en los cafés y restaurantes, el tema principal de conversación lo proporciona la Constitución que pone fin a tres años de Gobierno militar y que significa, según palabras de Nasser, que el pueblo mismo aume el poder.—Efe.

Gran año español industrial

(Viene de la primera página) equipo industrial, al perfeccio-

namiento de sus métodos de trabajo y al mejoramiento de las relaciones humanas con sus obreros y empleados.

El Ministro añadió que un mayor grado de autofinanciación de la empresa, con sus propios beneficios aliviaría, además, la tensión del mercado de capitales y derivaría hacia la inversión en bienes de producción de una parte de la renta nacional que ahora se gasta en bienes de consumo y provoca cierta tendencia en los precios.

A continuación el señor Planell expuso que la producción de carbón se ha mantenido en 1955 en cifras sensiblemente iguales a las del año anterior; en electricidad se ha producido un aumento de 1.700 millones de Kw, equivalente al 16'2 por ciento de la producción.

En cemento se ha producido un incremento de 12'7 por ciento, siendo la producción 3'7 millones de toneladas.

En siderurgia se ha producido un aumento considerable como es el de 10'2 por ciento en lingotes de hierro, del 8'4 por ciento en acero en bruto; del 9'0 por ciento en acero laminado.

También es grande el incremento de la producción de fertilizantes, con 222.500 toneladas de abonos nitrogenados y un incremento del 39 por ciento.

La industria textil, se ha mantenido en las mismas cifras que el pasado año, no así la de maquinaria agrícola y vehículos de transporte.

En motocicletas ha habido un aumento de 23.000, con una producción de 65.000; automóviles, 11.500, con aumento de 5.500; vehículos utilitarios y camiones, 1.500, con aumento de 750; y bicicletas 164.000, con incremento de 20.000.

Por último el Ministro manifestó que se habían lanzado nueve buques mercantes mayores de mil toneladas de arqueo con un total de 63.432 toneladas y aumento de 15.000.

Por último el ministro habló con los periodistas, expresando su satisfacción por estas cifras, que demuestran el resurgir industrial de España que, según todas las previsiones, serán superadas en 1956.— Cifra.

Se inauguró la línea Nueva York - Algeciras

La cubrirá el trasatlántico «Constitución»

Algeciras 17.— Con la llegada a este puerto en la tarde de hoy del trasatlántico "Constitution", ha quedado inaugurada oficialmente la nueva línea general de pasaje Nueva York-Algeciras.

Este acontecimiento, que se presenta para Algeciras como un avance importantísimo en su progreso hacia ciudad de primer orden, ha llenado de júbilo a los algecireños.

Entre los pasajeros, invitados por la compañía, figuran 24 periodistas norteamericanos, representantes de los principales diarios y agencias americanas, que marchan a Madrid. También han llegado varios directores de Agencias de viaje.—Cifra.

NOTICIAS RESUMIDAS

La Acción Católica española ha convocado un concurso para el lema publicitario del "Día Nacional de la Acción Católica".

—El Canciller Adenauer, siguiendo prescripción facultativa, ha abandonado su plan de vacaciones en Canarias.

—El Ministro de Asuntos Exteriores ha otorgado la Cruz de Caballero de la Orden de Isabel la Católica, al presidente de la Casa Gallega de Nueva York.

—El tren correo Madrid-Bilbao, descarriló en Colina (Burgos). Resultaron varios heridos leves.

—La NATO ha recomendado una atención mayor a la defensa pasiva para atenuar los efectos de un ataque aéreo atómico.

—En Játiva (Valencia) ha sido inaugurada una máquina para fabricar cajas de cartón, que resultan más resistentes que las de madera y más baratas.

—Jordania ha propuesto una reunión de Ministros de Asuntos Exteriores de Estados árabes para estudiar la ayuda financiera al país jordano.

—En la Asociación Española de Etnología y Folklore ha disertado don Juan Ramón Fernández Oxea sobre el tema "Los ramos procesionales".

**TEATRO**  
**Parico** **HOY**  
7 tarde-10'45 noche  
REAPARICION DEL IDOLO DE LA CANCION FLAMENCA  
**ANTONIO MOLINA**  
y su GRAN COMPAÑIA DE ARTE ESPAÑOL con el estreno de la fantasia folklórica  
**GARBO** LETRA DE RAMON PERELLO MÚSICA DEL MAESTRO MONTORIO  
PRIMERISIMA BAILARINA: **LAURA ALONSO**  
y el BALLEET ESPAÑOL de LUISA PERICET  
**5 UNICOS 5 DIAS** In taquilla se hallan a la venta las localidades para las funciones de tarde y noche



SOUSTELLE A PARIS

CON UN PLAN PARA PACIFICAR ARGELIA

Argel, 17.— El Gobernador General de Argelia, Soustelle, salió, en avión, para la capital francesa, en busca de apoyo a su plan de pacificación del país.

Soustelle informará a los jefes políticos de Francia. Después de conferenciar con Faure lo hará con el jefe socialista Mollet, y, posteriormente con Mendes-Francé, a quien le debe su nombramiento de Gobernador General.

Como ya se ha anunciado, el Gobernador ha propuesto que se dé a los argelinos los mismos derechos que disfrutaban los franceses del territorio metropolitano, lo cual significaría que Argelia estaría representada en la Asamblea por unos cien diputados, que contrastan con los treinta que ahora ostentan representación argelina.

El mandato de Soustelle expira el 31 de enero y, luego, deberá ser prolongado cada seis meses el nombramiento.—Efe.

TEATRO - CINE - MUSICA - VARIEDADES - TEATRO - CINE

FILM EN PRIMERA FILA

El Instituto de la Opinión Pública ha hecho encuesta el resultado de su encuesta sobre Teatro.

La mejor obra teatral, por abrumadora mayoría, ha sido "La Muralla".

El mejor autor teatral, Calvo Sotelo; el mejor actor, Rafael Rivellés; la mejor actriz, Conchita Montes.

En el ambiente musical se designa como la mejor revista a "Ana María" y la vedette más popular Queta Claver.

Prosiguiendo su triunfal temporada, en el Teatro Principal, Alejandro Ulloa anuncia para hoy la reposición de "Son mis amores reales", de Dicenta.

Para esta tarde se anuncia, en el Lirico, la presentación de Antonio Molina con su Compañía de Arte Español, en la cual figura la primera bailarina Laura Alonso. La obra a estrenar es "Garbo".

El Teatro Balear anuncia para hoy el estreno de la película de fuerte ambiente dramático "Yo no soy una heroína".

Para mañana se anuncian novedades en "Titos". La pareja de baile titular del espectáculo de Juanito Valderrama, Dolores y Principe, se presentará en dicho local.

También habrá novedades, el viernes, en el Salón "El Pirata", donde el público se ríe con las ocurrencias de Roberto Blake, y aplaude los bailes de Juanita y Luis Miguel, así como el Ballet de Tolo Jaume.

Vicente García y Los Camperos, han triunfado de manera rotunda en "Titos". Un triunfo que será el trampolín para su salida hacia la península, donde han de cumplir una serie de contratos, en las principales capitales.

CARTELERA

PRINCIPAL. — Compañía de Teatro Universal de Alejandro Ulloa. — A las 7 y 10:30: "Caonao".

LIRICO. — Compañía de Antonio Molina. A las 7 y 10:45 noche: "Garbo".

CINES

ASTORIA. — Desde las 3:45: "Sin la sonrisa de Dios" y "Dos caraduras con suerte".

AUGUSTA. — Desde las 4: "Romeo y Julieta" y complementos.

AVENIDA. — Desde las 3:15: "Sin la sonrisa de Dios" y "Dos caraduras con suerte".

BALEAR. — Desde las 3:30: "Yo no soy una heroína" y "El tercer hombre".

BORNO. — Desde las 3:15: "Cuna de héroes" y complementos.

CAPITOL. — Desde las 3:30: "Fuego verde" y "La Hermana Alegría".

FANTASIO. — Desde las 3: "La pizarra molinera" y "Maya".

HISPANIA. — Desde las 3: "Fuego Verde" y "Venus era mujer".

LIRICO. — Desde las 3:45: "Abajo el telón" y "Tío Willie".

METROPOL. — Desde las 3:30: "La bella del Pacífico" y "Paris, siempre París".

MODERNO. — Desde las 3:30: "El mulatito"; "El nieto del zorro".

MODERNO (Sta. Catalina) — "El mulatito" y "Un americano en París".

ORIENTAL. — Desde las 3: "El mulatito" y "El nieto del zorro".

PROGRESO. — Desde las 3: "Yo no soy una heroína" y "El tercer hombre".

CONCIERTO DE LA "ORQUESTA SINFONICA" CON LA COLABORACION BENNO RABINOF.

Benno Rabinof, uno de los mejores violinistas del momento actual, será presentado por la "Orquesta Sinfónica de Mallorca" el próximo lunes día 23 a las 7:30 tarde en el Teatro Principal.

Discípulo del gran Leopoldo Auer, Rabinof interpretará el "Concierto en Re menor" de Tchaikowsky, que el gran compositor ruso dedicó a Auer y que su discípulo estrenó en América bajo la dirección y consejo del gran Auer.

Además del concierto de Tchaikowsky, Benno Rabinof interpretará con la Orquesta el "Concierto en Mi menor" de F. Mendelshon.

PROTECTORA. — Desde las 3:30: "La bella del Pacífico" y "Paris, siempre París".

RIALTO. — Desde las 3:30: "El mulatito" y "Un americano en París".

VICTORIA. — "El pequeño fugitivo" y "Un caballero andaluz".

HOY, EN EL LIRICO

Reaparición de Antonio Molina

CON EL ESTRENO DEL NUEVO ESPECTACULO "GARBO"

Hoy en funciones de 7 tarde y 10:45 noche, Antonio Molina, el más apasionante intérprete de la canción española, el artista que hace desbordar de entusiasmo a todos los públicos, vuelve al Lirico a renovar en este teatro el clamoroso éxito que conquistó en sus anteriores actuaciones.

Presentará "Garbo", pasatiempo lírico-folklórico en dos partes y diez y seis cuadros, original de Ramón Perelló con música del Mtro. Montorio.

Con Antonio Molina y la incomparable primera bailarina Laura Alonso, viene un excelente conjunto de actores, cantantes, bailarines, bailarines y guitarristas.

Los cuadros del espectáculo han sido montados con suma esplendor, tanto en decorado como en sastrería y luminotecnia.

La fama de Antonio Molina y la calidad del espectáculo permiten augurar que la breve temporada de arte español que hoy se inicia en el Lirico será por todos conceptos brillante.

IMPERMEABLES CASA CODINA G. MOLA, S. PALMA

PRINCIPAL

«Caonao» fué estrenado ayer por Alejandro Ulloa

Una bella obra dramática de Joaquín Aristigueta

En las representaciones de ayer, Alejandro Ulloa, y su disciplinada compañía, nos dieron a conocer "Caonao", la pieza dramática de Joaquín Aristigueta, periodista, poeta y diplomático santanderino alicantado en Cuba.

En Aristigueta se dan — y su obra la muestra — dos vertientes que, diría, integran su modo de ser afectivo. De una parte, su fervor por lo español y de otra su amor a la tierra americana que le diera madurez y hogar.

Al fin esta dos vertientes se reúnen en su pieza, dramática, que corre por el camino de una bella leyenda, con un final de fuerte dramatismo, mantenida la obra sobre un estupendo andamiaje de poeta. Los versos de Aristigueta son exaltados, fuertes, exuberantes. Versos sin miedo, se puede decir, espontáneos que arrastran un caudal de imágenes.

En "Caonao" — nombre del príncipe indígena que brinda el má-

ximo de los sacrificios a su amada — nos decía su autor que quitó tantos versos, por lo menos, como los que "quedaron" en la obra. Y esto es fácil observarlo en su obra, que es así de espontánea, como escrita de una tirada, como salida del mismísimo corazón del poeta, lanzado a escribirla de un modo fervoroso.

El cronista no recuerda las otras piezas teatrales de este autor (estrenadas en Palma, según se nos dice), pero en esta se acusa una auténtica madurez. El tema se prestaba a una obra más de las Indias. Creo, sinceramente, que Aristigueta ha ido un poco más allá del teatro construido sobre el patrón conocido, a veces tan pueril. Su originalidad estriba en haber visto el drama desde sus dos lados, la cara y la cruz de la formidable epopeya, y su éxito consiste en darlo en una síntesis, hábilmente expuesta en los tres actos clásicos — sin diluir la acción en excesivos



JOAQUIN ARISTIGUETA

y pueriles cuadros —, en los que el drama va subiendo de intensidad, hasta llegar a su culminación. Una síntesis en la que pesa tanto la cultura del autor, como el amor vivido hacia los problemas — tan eternos — que hubieron de provocar los conquistadores que, por designios providenciales, también eran misioneros, con una buena nueva en sus naves...

La compañía de Ulloa, bajo la dirección certera de su primer actor, ha montado la obra de Aristigueta con buena fortuna. Ayer, en su estreno, fué día de nerviosismos, pero no de fallos excesivos.

Alejandro Ulloa hace un "Caonao" lleno de firmeza y ternura, tal como "da" con versos el personaje su autor. Y los nombres que hay que apuntar, del numeroso reparto, son los de la actriz Gabi Alvarez, en una Guarina que alcanza sus mejores momentos al final de la obra; un muy bien interpretado Capitán Espinosa, por Antonio Queipo, y, en otras partes de menor responsabilidad, muy bien asimismo Germán Cortina, Enrique Navas, Magda Rotger, Roberto Sansó, Fernando Ulloa, etc.

Cuidada la puesta en escena — en un solo decorado — y vestuario de la obra.

El público "entró" fácilmente en el ambiente del drama y, entre aplausos, obligó al autor a saludar al fin de cada acto, aplaudiendo también diversos momentos de gran fuerza poética de la representación de "Caonao". — B.

CAPITOL - HOY - HISPANIA FUEGO VERDE DIRECTOR: ANDREW MARTON

El brillo del acero se confunde con las agitadas aguas del mar... ..mientras la muerte navega a toda hélice!

LA GRAN ESPERANZA EN FERRANICOLOR

PRIMER PREMIO EN EL FESTIVAL INTERNACIONAL DE BERLIN PREMIO DE LA OFICINA CATOLICA INTERNACIONAL DEL CINE (O. C. I. C.) COPA DE PLATA DE LA CIUDAD DE BERLIN OCCIDENTAL

¡Sobre la inmensidad atlántica, después de la terrible batalla, quedan frágiles embarcaciones repletas de seres humanos! ¡Un terrible interrogante surge!...

¿Hay que obrar como enemigo o como humano?

¡Magno acontecimiento! Mañana (Autorizada para todos los públicos)

HOY - Sin la sonrisa de Dios - Dos caraduras con suerte

Los Estrenos

«Romeo y Julieta»

Producción: italo-inglesa. Proyección: Sala Augusta.

Una verdadera maravilla. Al cine, en su estupendo momento actual, le cabe el honor de presentar de nuevo (—y qué deliciosa, inolvidable representación!—) la inmortable obra de Shakespeare que, ingleses e italianos, han logrado en una versión inolvidable.

Pocas veces le ha sido dado al crítico poner un pálido comentario a una obra tan raramente perfecta, tan delicada, tan formidable como esta nueva visión cinematográfica de "Romeo y Julieta".

Y, a cambio de adjetivos, que podríamos agotar, lo mejor es recomendar a todos, sin excepción, esta pura delicia cinematográfica que es esta película, dirigida por Renato Castellani, verdaderamente sensacional en su concepción. Una obra de arte que se viene a sumar a la antología shakesperiana, una recreación, dentro de unas líneas de excepción.

Como un gran friso, de líneas deliciosas, como en una galería animadísima de obras pictóricas maestras, va desfilando ante los ojos del espectador, la realización de este sensacional "Romeo y Julieta" que queda, completamente, como la más calificada de las realizaciones de los últimos años.

Un gran director, sobre una concepción inteligentísima de la obra, y unos intérpretes extraordinarios: Laurence Harvey, Susan Shentall, Flora Robson y Mervyn Johns, pero, por encima de todos los valores, el de una superior, superlativa visión de conjunto.

Esta versión de "Romeo y Julieta" tiene los más altos galardones de la crítica internacional. Y, por esta vez, la crítica dió, de lleno, en el blanco. Se trata — como decimos — de una auténtica maravilla. — B.

SALA AUGUSTA HOY DESDE LAS 4 ¡La obra maestra del cine mundial! ROMEO Y JULIETA

# Los corresponsales de "Baleares" en todo el mundo

## Redactores comunistas, en el «New York Times»



(Crónica de nuestro corresponsal, Rodrigo ROYO.) El "New York Times" no es un periódico comunista. Esta es en esencia la declaración que el famoso periódico neoyorquino viene a hacer en un largo editorial protestando contra la investigación que está llevando a cabo en Washington un Comité del Congreso acerca de la infiltración comunista en la prensa norteamericana. El Comité es el mismo que había presidido el famoso senador McCarthy. La investigación está demostrando que la prensa ha sido — y probablemente sigue siendo — objetivo predilecto de la infiltración comunista en Estados Unidos.

El "New York Times" no es comunista, pero su plantilla de más de 4.000 empleados está, a lo que parece, saturada de antiguos miembros del partido de Lenin y Stalin, miembros que no se puede saber si son simplemente antiguos o también modernos y actuales.

Tres miembros de la Redacción del "New York Times" — Clayton Knowles, Samuel Weissman y Jerry Zalph —, y tres antiguos redactores del mismo periódico — James Glaser, John McManus y James Aronson — demostraron ante el conocido Comité de McCarthy que ahora preside el senador Eastland, demócrata de Mississippi, que han pertenecido al partido comunista en el pasado, sin que se pueda determinar si pertenecen todavía.

Uno de ellos, Clayton Knowles, cantó la palinodia sin sordina, reconociendo su afiliación al partido comunista en el pasado durante dos años y declarando que dejó de serlo desde que entró al servicio del "New York Times". De los tres que todavía continúan hoy siendo miembros de la Redacción del gran diario, dos de ellos — Samuel Weissman y Jerry Zalph — se negaron en forma recalcitrante a contestar las preguntas del Comité sobre su afiliación y actividades políticas, refugiándose en la primera y quinta enmiendas a la Constitución. Weissman dijo que no ha sido miembro del partido comunista durante los últimos siete años, pero se acogió a las enmiendas al referirse a sus actividades anteriores. Jerry Zalph se negó a contestar a todo. En el curso del interrogatorio quedó, sin embargo, establecido con evidencia documental un dato muy interesante: que hasta 1939 por lo menos funcionó dentro de la Redacción del "New York Times" una célula del partido comunista. Esta célula publicaba en aquella época una revista especial titulada "The New Times" ("Los Nuevos Tiempos"), en cuya cabecera figuraba como lema lo siguiente: "Órgano Oficial de la Rama del Partido Comunista del New York Times". Weissman parece que intervino muy directamente en aquella publicación, porque al presentarle el fiscal del Comité una fotocopia de "Los Nuevos Tiempos", con el lema anotado, el actual editorialista del "New York Times" se negó en redondo a contestar.

De los tres antiguos redactores del "New York Times", el llamado James Glaser, que está actualmente en la Redacción del "New York Post", un diario tan anticomunista como su colega el "Times", cantó también de plano sus viejas andanzas, que le habría sido muy difícil tratar de esconder porque son demasiado públicas. Glaser dejó el "New York Times" para convertirse en redactor jefe del "Daily Worker", órgano oficial del partido comunista en Estados Unidos. En sus declaraciones ante el Comité del Congreso ha dicho que lo habían engañado, y que está muy desilusionado. John McManus y James Aronson, los otros dos antiguos redactores del "Times", y actualmente gerente el uno y director el otro de la revista filomarxista "The National Guardian", se metieron también en el refugio de la quinta enmienda y se negaron a contestar a todo.

El "New York Times" dice en su editorial que todo esto es una trifulcancia del Comité del senador Eastland para desprestigiar al periódico. El editorial advierte a Mr. Eastland que si su objetivo es demostrar que la presión del Congreso puede obligar a cambiar de política a un periódico tan libre y objetivo como el "New York Times", "entonces le decimos a Mr. Eastland y su consejo que están perdiendo el tiempo". Y luego agrega el editorial con arrogancia: "Este periódico continuará determinando sus propias directrices políticas".

## Rafles en la Costa Azul y el corazón de recambio



(Crónica de nuestro corresponsal, F. Lucientes). — El nuevo Gobierno, la guerra de Argelia, el desafío yanqui, Rafles en la Costa Azul y el corazón de recambio, son los asuntos que hoy preocupan a los franceses. Hoy son éstos y mañana serán otros porque... la actualidad aquí es múltiple y móvil, como en todas partes, ya que siempre hay gente para todo, y de cierto el peligro más temible que acecha a un corresponsal — la monotonía — consiste en encasquillarse por rutina sobre un solo tema. Hay una Francia política, otra popular, otra artística, otra privada, muchas Francias en una, y justamente a la hora de pensar que ya se inventó el teléfono y que me van a llamar de Madrid de un minuto a otro, requiriéndome la crónica, cuando uno se da cuenta, eso sí, diariamente, de las dificultades de su oficio. Elegir es lo más tremendo que hay en la vida... usted lo sabe y yo también. Y aun elegir no es lo malo del todo; lo malo es equivocarse. Por desgracia, en lo chico y en lo grande, en lo que importa y en lo que no importa, vanidades aparte, esto ocurre más que lo otro: aclarar. Usted lo sabe y yo también... Así, uno trabaja acosado y vacilante entre muy diversas tentaciones informativas, nervioso, siempre luchando contra el reloj, y el día en que uno se decide por un tema, resulta lamentable del todo porque ajeja de aludir a otros que poseen su importancia, y cuando quiere abordar si no todos los temas de actualidad, al menos los más principales, se convence de esa gran verdad de que queriendo abarcar mucho, aprieta muy poco.

Entre tanto se va el tiempo y es forzoso que aprupe mis notas del día, ya que hay que escribir una crónica. Por este orden, mis notas dicen... El corazón de recambio pesa 280 gramos, se ha experimentado ya con buen éxito en algunos animales — especialmente perros — y las experiencias en los laboratorios franceses las costea, a título de mecenazgo, un industrial llamado M. Dervaux. Ese corazón de recambio es de materia plástica, construido con una especie de tejido llamado vitalium, el único tejido que aguanta interiormente el organismo animal, y si todo marcha bien, ese corazón de recambio podrá exhibirse útilmente dentro de algunas semanas. De ahí a pensar que el corazón de recambio será en seguida para el ser humano lo mismo que para los automóviles su rueda de repuesto, media hoy un mundo, pero científicamente aseguran aquí que se anda ya por muy buen camino para resolver una de las peores dolencias humanas de nuestro siglo: la trombosis coronaria. Gran tema y fácil tema para los humoristas éste del corazón de recambio... De momento, mis notas profesionales añaden que el corazón actual de los franceses, el de sin recambio y sin pleajitas, está hoy indignado contra los norteamericanos: un semanario yanqui, "News Week", ha dicho en sus columnas que Francia ya no es una gran potencia... Los norteamericanos son así de terminantes. "Y Pasteur, y Moilere, y Racine, y Descartes, y Juana de Arco y Lafajette", preguntan aquí indignados algunos comentaristas. En efecto, esos y muchos más, pero ocurre que a los norteamericanos les desagrada que en las últimas elecciones los franceses, en lugar de elegir diputados a Lafajette, a Pasteur, a Racine y a Moilere, hayan designado a 52 amigos de M. Poujade y 151 amigos más de Bulganin, de donde en Washington deducen que Francia es ingobernable, que su inestabilidad política no tiene arreglo y que no se puede contar con Francia. Francia ingobernable? Lo ávido. Exactamente, desde el 30 de noviembre último no hay aquí gobierno y verdaderamente aquí no ocurre nada anormal, sino que se habla y se discute de formar un gobierno. Pues como siempre...

Entretanto, y dice mucho en honor de la gentilidad política francesa, ya es curioso que durante ese interregno ministerial haya surgido, por fin, una fórmula que puede concluir con el drama de Argelia. Su gobernador, M. Jacques Soustelle, aprovechándose, sin duda, de semejante circunstancia favorable, ha propuesto de modo muy sencillo que como Argelia es jurídicamente un trozo de Francia, se les dé a los argelinos el mismo trato que a los franceses: iguales derechos políticos, iguales salarios, la misma asistencia social. En fin, nada de franceses de primera y de segunda clase, viene a decir M. Soustelle, todos iguales y en seis años, afirma el gobernador, Argelia, bajo esa fórmula que pudicamente se llama "integración", será un país tan opacible como Normandía o Auvernia.

## OTRA «GUERRA FRIA» PADECE EL MUNDO



(Crónica telefónica de nuestro corresponsal, Guy BUENO.) Embarazo, irritación y disgusto ha causado en Londres la intervención concedida por Mr. Dulles a la revista americana "Life". ¿Qué ha dicho el secretario del Departamento de Estado? Que en tres ocasiones, en los dos últimos años, los Estados Unidos estuvieron a punto de hacer la guerra contra China, evitándose tan solo el conflicto en la medida en que los chinos supieron que corrían el peligro de ser atomizados, siendo así que ante semejante peligro Pekín dio marcha atrás. Realmente, las reacciones londinenses más arriba descritas — y de las cuales dieron hoy amplia prueba los portavoces del Foreign Office, aunque se negaron a hacer oficialmente comentario alguno — no se deben tanto a un criterio diferente o a la duda de que semejante interpretación de la historia de los dos últimos años son errónea o verdadera (aun cuando aquí se la considera históricamente infundada) cuanto al hecho de que Mr. Dulles juzgara oportuno hacer semejantes declaraciones en este momento, a tres semanas del encuentro Eisenhower-Eden. La pregunta es, pues, ¿qué persigue el secretario del Departamento de Estado? Una personalidad oficial británica sumamente bien informada ha aventurado que quizá Mr. Dulles haya querido amonestar así a quienes creen que desde Ginebra las grandes potencias abandonaron para siempre el argumento de la fuerza de la dialéctica diplomática, es decir, que ha querido reafirmar que la política americana sigue estando basada en la tesis de Clausewitz. Pero si es así, mal se acompaña esta declaración con dos hechos importantes: primero, que el propio Mr. Dulles acaba de afirmar, de acuerdo con Eisenhower, que todo tiende a indicar que el mundo se halla ante una nueva forma de guerra fría, en la que los problemas sociales y económicos — y no, pues, los militares — se han colocado en primer plano, y segundo, que desde el punto de vista de la exactitud histórica, no se puede decir que China se "echara atrás" ante la amenaza de un conflicto atómico con América, puesto que en Indochina, donde Ho Chi Minh era victorioso, no tenía por qué intervenir, ya que, de todas maneras, no interviene el Occidente (y que el Senado americano se opuso a la intervención), y en Corea parecían estar hartos de la hipoteca de la guerra cuando aceptó la negociación de Panmunjon, y que en el conflicto de Formosa, por fin, fué ella quien recibió el "premio de consolación" de la entrega de las islas Tachen en pago de su paciencia...

Inútil es desarrollar el tema, pues es inagotable. Es más, como justificante se argumenta en Londres, lo que importa es tratar de aclarar los motivos que indujeron a Mr. Dulles a hacer su sorprendente declaración. Cabe añadir que, cuales fueren, Mr. Dulles ha refutado la tesis de que el mundo debe a las intenciones diplomáticas del Gobierno británico la semisolución de los tres conflictos, puesto que, según él, estos problemas fueron zanjados por la amenaza de la bomba atómica americana. Afirmación tanto más curiosa cuanto que Mr. Dulles también añade que en un principio la Gran Bretaña estuvo de acuerdo con la tesis de la intervención cuando la crisis de Indochina, padeciendo luego "un cambio de corazón", es decir, de opinión.

En fin, ante la inminente visita de Sir Anthony Eden a Washington, ¿debe interpretarse la intervención como un signo de que América no piensa adoptar un cambio eventual de actitud, sugerido por Inglaterra? Esta parece ser la explicación más plausible. Es más, toda la misión de Sir Anthony Eden parece estar ya seriamente comprometida, puesto que Mr. Dulles también acaba de aclarar que los Estados Unidos no se asociarán al pacto de Bagdad ni cooperarán con el organismo económico común para el Medio Oriente y Asia, que Sir Anthony Eden quería proponerles.

Londres acaba de recibir, pues, así tres "no" categóricos, no solo en lo que atañe a tres posibles actitudes políticas, sino sobre todo respecto de una eventual cooperación angloamericana. El "Manchester Guardian" dice hoy que "Mr. Dulles ni es un historiador ni es gran cosa como diplomático", a la vez que se pregunta si Mr. Dulles, quien acaba de pedir a los americanos que se despierten ante el peligro de la expansión económica comunista en Asia "se había despertado él mismo cuando habló con "Life".

## AVISO

Las Oficinas para Recaudación del Impuesto Municipal sobre Anuncios y Carteles han sido trasladadas a la calle Pasadizo, 4, 1.ª de esta ciudad.

## VASOS PLASTICOS

250 Gms.

PARA ESCUELAS NACIONALES

VENTA AL POR MAYOR

COMERCIAL SERVET

Calle Siete Esquinas, 15 - Teléfono 3357

San Luis (Missouri). — En un automóvil que se encontraba en una zona de parques de recreo, han sido hallados los cadáveres de dos hombres y una mujer. Los tres presentan heridas de bala en la cabeza. La Policía cree que se trata de un triple asesinato, pues no se han encontrado armas. Cerca del automóvil han sido recogidos unos cartuchos de pistola. — Efe.

### ROBO DE CIEN MIL DOLARES EN UN BANCO DE CANADA

Montreal. — Cien mil dólares, aproximadamente, han sido robados hoy de la caja del Banco Provincial del Canadá, en Werwick. Los ladrones entraron en el Banco por un agujero hecho en la pared. La Policía ha enviado a expertos en huellas digitales. — Efe.

### LUCHA ENTRE CAMPESINOS ITALIANOS PARADOS Y LA POLICIA

Potenza (Italia). — Un campesino de veintidós años de edad, resultó muerto, y otras 14 personas heridas, en una lucha entre los campesinos parados y la Policía.

Ambos bandos abrieron fuego cuando los campesinos rechazaron dispersarse. La lucha se produjo en las afueras de la pequeña ciudad de Venosa, cerca de Potenza. Más de mil campesinos parti-

## CRONICA DE SUCEOS

### Tres cadáveres en un coche abandonado

### Robo de 100.000 dólares en un banco del Canadá

ciparon. Protestaban por la falta de trabajo.

La Policía dice que abrió fuego después de un ataque de los campesinos, que derribó al carabiniere teniente Marcello di Cima y a ocho policías. Los manifestantes se dispersaron rápidamente, dejando cinco heridos en el lugar del suceso y un sexto hombre muerto. — Efe.

### Dieciséis locales destruidos por el fuego, en Chile

Valparaíso (Chile). — Un violento incendio ha destruido 16 locales comerciales, situados en los tres primeros pisos de un edificio emplazado en la zona céntrica de Valparaíso, sin causar víctimas.

La Policía calcula que las pérdidas ascenderán a cien millones de pesos. Se desconocen los orígenes del siniestro. — Efe.

### DRAMATICA EJECUCION DE UN NEGRO EN CAROLINA DEL SUR

Columbia (Carolina del Sur). Un joven negro tuvo que ser atado y amordazado para ser conducido a la silla eléctrica y ser ejecutado, después de haber asesinado brutalmente a una mujer blanca.

Ha sido la primera vez en cuarenta y cuatro años de historia de la silla eléctrica en Carolina del Sur que los policías han tenido que utilizar clavos de acero, que oprimen los costados del prisionero como una garra, para

llevar al condenado al lugar de la ejecución.

Sammy Wright se lanzó al suelo y se negó a levantarse para ir a la muerte desde su celda, cuando llegaron los guardas para ejecutarlo, el viernes.

Los clavos de acero fueron sujetados a sus costados, y el joven, de veintinueve años, fué amordazado y llevado a lo largo del pasillo, para ser la 227 persona ejecutada desde que la silla fué instalada en 1812. — Efe.

### UN MUERTO EN RIÑA DE VECINOS

Benavente (Zamora). — Resultó muerto, por disparo de escopeta, el vecino Bautista Pascual Vara, de cincuenta y tres años de edad, casado y con seis hijos

menores. Fue agredido por Pablo Vega Lorenzo, de treinta y cuatro años, casado y con dos hijos pequeños. El finado era propietario de la casa en que vive Pablo Vega, con el que tenía resentimientos por cuestiones de vecindad. Cuando éste se hallaba retejando la parte de su vivienda fué llamado por Bautista. Aquél bajó del tejado y salió a la calle donde, al parecer fué insultado por la esposa del casero, Celsa Santiago Rodríguez, y sus dos hijos, Juan Antonio y Consuelo, que, además, golpearon a Pablo, quien al sentirse herido penetró en la vivienda, cogió una escopeta y disparó sobre Bautista, matándole instantáneamente. Pablo Vega, ingresó en el Hospital,

donde se encuentra vigilado. — Cifra.

### HERIDO LEVE AL CAER DESDE UNA ALTURA DE QUINCE METROS

Tolosa (Guipúzcoa). — El pastor Juan Mari Mendigorria, de veintidós años, se cayó en el monte de Hernio desde una altura aproximada de 15 metros, no sufriendo más que heridas leves. Fue a parar a un barranco donde había gran cantidad de nieve. — Cifra.

### ALHO DE TABACO HALLADO EN EL MAR

Benicarló (Castellón de la Plana). — Cuando se hallaba en plena faena de pesca la embarcación a motor, propiedad de Salvador Orero, perteneciente a esta flota, mandada por el patrón apellidado Chau, fueron recogidos del mar unos bultos, envueltos en una funda de plástico, que comprobaron se trataba de un alho de tabaco. Al regresar a puerto, el patrón y el armador de la embarcación hicieron entrega de los bultos a la Guardia Civil, comprobándose que contenían 7.500 paquetes de tabaco rubio. — Cifra.

Lea «BALEARES»



## EL U. D. MAHON CLASIFICADO

### VENCIO AL MALLORCA, EN LA PRORROGA, POR LA MINIMA (2-1)

(Crónica telefónica de nuestro Corresponsal M. Moragues)

Ha quedado definitivamente resuelta la eliminatoria para la clasificación del segundo equipo del grupo 8.º, que ha de tomar parte en la liguilla de ascenso para la II División. El honor de acompañar al Atco. Baleares ha correspondido a la U. D. de Mahón, pero esto se ha conseguido después de tres partidos de lucha épica.

Tras el empate a goles que se produjo entre el Mallorca y la Unión, el partido de hoy presentaba, caracteres verdaderamente dramáticos y esto ha motivado que un enorme número de aficionados se trasladara a Ciudadela con objeto de asistir al desarrollo del mismo.

Si antes de empezar el encuentro me hubieran pedido la opinión o pronostico, me hubiera negado en redondo a darla, porque en un partido como este, más que nada, son las circunstancias las que mandan. Y esto que decimos, ha quedado plenamente demostrado en el terreno de juego ciudadelino, donde tras 90 minutos de agotador esfuerzo y forcejeo por ambos bandos, se ha hecho necesaria una prórroga, dividida en dos partes de un cuarto de hora cada una.

El Campo de San Nicolás abarrotado hasta los topes, ha registrado una lucha de las que hacen época, una lucha que no ha cedido ni un solo segundo. Hemos empleado la palabra lucha, porque esto ha sido en realidad lo que ha caracterizado el partido. Lucha contra el reloj a por el triunfo, lucha entre 22 hombres, todos ellos interesados en hacer inclinar la balanza de su lado y lucha finalmente, que con los nervios en flor de piel los componentes de ambos bandos

se han empleado sin rehuir el choque en ningún momento, llegando en muchas ocasiones a bordear la violencia, que solo ha podido contener la serena y enérgica actuación arbitral, cuya labor, hemos de proclamar como excelente, aunque sea solamente por aquello de que supieron mantener esta tónica de autoridad, que tanta falta hace, en choques como el de hoy.

La victoria ha correspondido al

equipo local, porque este ha sabido aguantar mejor los agotadores minutos de la prórroga.

Examinando la labor conjunta de ambos equipos a través de todos los minutos, que ha durado el encuentro, hemos de hacer una necesaria división de ellos, para que quede bien claro la influencia que ha jugado en el desenlace. Esta división la haremos en dos partes. El partido y la prórroga.

El partido ha sido netamente favorable al Mallorca, no solo por dominio territorial, sino también por juego. En este aspecto, el Mallorca de hoy ha sido completamente distinto del que vimos el pasado domingo. El Mallorca ha jugado con serenidad atacando con orden y valentía y con excelente colocación de sus hombres sobre el campo. Ha dominado mucho más que los mallorquines, y ha llegado a puerta con más insistencia y peligrosidad, y solo la formidable actuación del portero Gas, y los defensas y medios unionista, además de la desgracia en el tiro a puerta, han impedido que consiguiera algún tanto más. Esta tónica, la ha aguantado el Mallorca durante casi todos los 90 minutos y buena prueba de lo que decimos, la constituye el hecho de que, mientras los mahoneses han lanzado solo dos corners, ambos en el segundo tiempo, el Mallorca ha tirado 9, uno en la primera parte y ocho en la segunda, pero el Mallorca, en cambio no ha sabido o no ha podido aguantar, en la segunda parte, de la división a que nos hemos referido, la prórroga. En todo el transcurso de la misma, el equipo gualdiazul ha sido superior en juego y resistencia al equipo mallorquín, y se ha visto claramente que si la prórroga había de dar un vencedor, este no podía ser otro que el Unión Sportiva. Los mahoneses han aguantado mucho más y como la redia gualdiazul empuja.

Continúa en la página siguiente



Equipo del U. D. Mahón, que al vencer al Mallorca, pasa a jugar la Liguilla

## GLOSA DEPORTIVA

### En Palma no se practica el rugby

EN Palma, como en la mayor parte de las capitales españolas, no se practica este deporte. Como es sabido, las regiones de Castilla y Cataluña son las únicas contendientes en los campeonatos nacionales de liga y copa, siendo por tanto las que entre sí celebran igualmente sus campeonatos regionales. También existe buena parte de afición a este juego en León, Sevilla y otras ciudades.

Refiriéndonos a Mallorca y concretamente a Palma nos llama la atención no existir afición alguna, ya que aquí se practica tal diversidad de deportes que sin duda nos ponemos a la altura de cualquier otra capital española. Nuestra situación geográfica es propicia, pues en el supuesto de formarse dos o más equipos, los desplazamientos, además de escasos, se limitarían únicamente a Barcelona y Madrid.

Por otra parte, anualmente se celebran múltiples encuentros internacionales principalmente contra franceses, nación donde la afición a este juego es tan extraordinaria que iguala o supera a la del fútbol.

Probablemente alguien habrá pensado en esta cuestión y a propósito de ello le daremos a conocer un dato importante, el económico, que según el cronista de la sección de rugby del diario madrileño "Ya" en días pasados, entre otras cosas, calculaba con todo detalle el presupuesto de la actuación y material de un equipo, que incluyendo desplazamientos, alquiler del terreno de juego, etc. suponía tan sólo unas 30.000 pesetas.

A este respecto, los clubs de fútbol o cualesquiera otros, generalmente mantienen entre sus secciones deportivas esta otra de rugby al igual que lo hacen con el baloncesto, balonmano, hockey y otros. No cabe duda de que en Mallorca, personas con buen criterio y que disponen de los medios necesarios podrían con su intervención despertar la afición a este espectacular y bonito juego del rugby —rugby europeo se entiende—, que a fin de cuentas es uno de los más nobles, sanos y completos entre los existentes.

Animo, pues, ya que en nuestra isla podemos tener rugby y... naturalmente en "primera división".

IZQUIERDO

## El Manacor venció, merecidamente, al Atco. Baleares (3-2)

### El encuentro resultó interesante, con ráfagas de buen fútbol

Ante numeroso público y con buen tiempo, se ha jugado el partido de vuelta de los encuentros amistosos organizados entre el Manacor y el Atlético Baleares. El resultado ha favorecido a los locales por 3 a 2, siendo esta victoria merecida.

El encuentro ha resultado ser muy movido e interesante y hasta en algunos momentos ha conseguido una alta calidad de juego, esta se ha dado en la primera mitad.

El Manacor presentando a su primer equipo, se ha impuesto por juego y velocidad al campeón de nuestro grupo, de Liga de Tercera División.

La segunda mitad, se ha jugado en una espesa niebla, que ha dificultado la visibilidad por parte de los espectadores. La calidad del juego ha descendido bastante,



RICO volvió a ligar otro buen partido

aunque sin llegar nunca al aburrimento.

Los dos equipos se han desenvuelto con mucha nobleza y no menos voluntad. El interés, que ponían ambos en la contienda, recordaba las brillantes jornadas de las competiciones oficiales.

Por el Atlético Baleares ha destacado su línea defensiva y algunos ratos de su delantera, especialmente Ramis, pero sobre todos ha descollado el volante Rico.

Continúa en la página siguiente

## 60.000 pesetas

### COBRARÁN LOS MAXIMOS EN LAS APUESTAS MUTUAS

Madrid, 17. — Resultado provisional del escrutinio de las apuestas mutuas deportivas benéficas correspondiente a la XVI jornada de Liga del día 15 de enero de 1956.

Boletos vendidos: 2.256.950. Recaudación: 6.773.850 ptas. 55% en premios: 3.725.217\*50 pesetas.

Reparto de premios: 1.862.808 pesetas con 75 céntimos a repartir entre 31 boletos máximos, acertantes de trece resultados a 60.090\*60 pesetas cada uno.

1.862.808\*75 pesetas a repartir entre 885 boletos más aproximados de 12 aciertos, a 2.104\*85 pesetas cada uno.—Añil.

## Miguel Gual, llegó por la mañana FERRAS POR LA TARDE

### El equipo «Minaco» se concentra

Si señores, Miguel Gual, el veterano Miguel Gual, el celeberrimo "Toro de San Juan" recibió la correspondiente carta de su amigo Bernardo Capó e inmediatamente se puso en camino cargado de maletas y de bicicletas, para preparar su temporada en Mallorca y su concentración en



MIGUEL GUAL todavía se siente joven

Lluch, como los demás. Miguel está dispuesto a darlas todas este año. Hemos hablado con él brevemente y nos ha dicho.

—Se que el equipo Faema es extraordinario. Si Bernardo Ruiz se decide a hacer lo que yo hice el pasado año, será muy temible. Nosotros habremos de ir a defendernos. Nuestro equipo es joven y falta de experiencia...

—¿Sabes algo de los demás? —Parece que el Español de Barcelona tendrá a Masip como capitán y también de un equipo de jóvenes valores.

—¿No tienes confianza en la temporada? —Se hará lo que se pueda, pero de todas formas no espero que pueda ser tan brillante para nosotros como lo fué la pasada.

—¿Y tú que tal te encuentras? —Esto hasta que hayamos probado no se podrá decir. De todas formas creo que estaré mejor de lo que muchos creen y no tan mal como otros pensaban.

—¿Qué vas a hacer ahora? —Prepararme para acudir a Lluch, después de entrevistarme

Continúa en la página siguiente

## Por 4 a 3 venció el Poblense al Constancia

### Un partido jugado con la máxima corrección y un buen arbitraje del señor Comas

Comienza el partido con dominio alterno aunque demostrándose más peligrosa la delantera local que la visitante. A los catorce minutos Fontí II recoge un pase y se lanza hacia la meta contraria acosado por dos defensas, largando un magnífico disparo cruzado que se cuele en la red como una bala.

Al minuto escaso Franch recoge un pase de Cladera estando a un metro de la meta, sale Company intentándole quitar la pelota con el pie, a pesar de lo cual Franch mete el balón en la red. De resultados del encuentro Company tiene que retirarse a la caseta sustituyéndole Janer. Continúa el dominio local ligándose buenas jugadas sobre todo por parte de la línea atacante y la de medios que se entienden a la perfección. A los veintisiete minutos Fontí II saca un fuera de banda y al fallo de un defensor blanco recoge Franch que chuta a media altura batiendo a Janer. Después de este gol el Constancia se lanza un poco más adelante haciendo nulo el ligero dominio que hasta dicho gol había tenido el Poblense. A los cuarenta y dos minutos hay un lío ante la portería local, Mir salta a por la pelota y recibe un codazo en plena cara quedando nulo para la jugada, hay varios remates que rechazan los postes o las piernas de los jugadores, hasta que Ramis de cabeza y muy apuradamente logra colar la pelota estableciéndose el marca-

dor en un tres a uno con cuyo resultado terminaría la primera parte.

Comienza la segunda parte con un juego bastante nivelado, aunque notándose más ligazón y peligro-



CLADERA uno de los más destacados en el cuadro azulgrana

sidad por parte del conjunto local. A los catorce minutos Cladera pasa a Franch, éste le da a la pelota de lejos y flojo por estar en mala posición pero a Janer se le escapa de las manos y le vale a los azulgranas el cuarto gol. Poco a poco el Constancia se va imponiendo.

Continúa en la página siguiente



Ya se vió la cosa. El Mallorca sucumbió en el último instante y el Mahón se ha clasificado para la liguilla.

Desde el punto de vista económico, se han salvado todos los equipos de la fase de permanencia, que seguramente se prepararán a fondo ahora para ver de seguir batiendo un poco al Mallorca.

La emoción, la tifa, los nervios, todo eso salen ganando los aficionados de la isla, porque por ahora se habrá acabado lo que se daba todo aquello tan interesante que traían consigo los encuentros Atlético Baleares-Mallorca.

Ya van comparciendo los ciclistas que han de formar en el equipo "Minaco". Anteayer lo hizo Hernán, ayer lo hicieron Gual y Ferrás. En cuanto a Gómez del Moral seguramente será el último, pues piensa participar en la Vuelta Ciclista a Andalucía.

Gual quiere volver a la carretera dispuesto a luchar como un valiente.

Louison Bobet ha asegurado que participará en la Vuelta Ciclista a España.

No nos gusta lo de la formación de los equipos para la Vuelta Ciclista a España. Puede que sean más potentes, pero también serán menos representativos.

MOSCARDON

# FUTBOL - CICLISMO - NATACION - HIPICAS - VELA - ETC

## Campeonatos Provinciales del Frente de Juventudes Balonvolea, Tenis de Mesa y Ajedrez

Con gran concurrencia de camaradas y público, se celebró el pasado domingo día 15, los Campeonatos Provinciales de Balonvolea, Tenis de Mesa y Ajedrez, participando en las mismas, numerosos camaradas de las distintas Delegaciones Locales de las tres islas.

En los últimos meses de 1955, en todos los pueblos se llevaron a cabo los distintos torneos locales, a fin de proclamar el campeón que les representó en el día de ayer y todas las competiciones celebradas resultaron reñidísimas.

Simultáneamente y en las distintas dependencias de la Delegación Provincial se desarrollaron los partidos correspondientes a esta fase.

En Balonvolea, tuvieron que hacerse las eliminatorias para determinar los finalistas que tras depararnos un excelente partido resultó vencedor el equipo de la enturia Alcázar de Toledo de Palma, proclamándose Campeón Provincial clasificándose a continuación:

- 2.ª—Delegación Local de Manacor.
- 3.ª— Id. id. Ciudadela (Menorca).
- 4.ª—Id. id. Felanitx.
- 5.ª—Id. id. La Puebla.
- 6.ª—Id. id. Inca.

Clasificándose hasta 12 Delegaciones que tomaron parte en las pruebas provinciales.

En Ajedrez, los 14 participantes dejaron entrever sus posibilidades de convertirse en buenos jugadores pues todas las partidas fueron emotivas en grado sumo, siendo la clasificación final, la que a continuación se detalla:

- 1.ª—Bartolomé Palmer, de la Delegación Local de Estalenchs.
- 2.ª—A. J. Petrus, de la Delegación Insular de Menorca.

3.ª—P. Rossello, de la Delegación Local de Manacor.

4.ª—A. Forteza, de la Centuria Matías Montero de Palma.

5.ª—M. Torrejón, de la Delegación Local de La Puebla.

6.ª—M. Nicolau, id. id. id.

En Tenis de Mesa, se jugaron las partidas correspondientes a las categorías Flechas y Guías y Cadetes siendo la participación numerosa en ambas categorías; en las mismas tomaron parte camaradas de las Delegaciones Locales de Petra, Búger, Manacor, Santanyi, Inca, Estalenchs, La Puebla, Porreras, Buñola, Menorca, y otras más, cuya enumeración sería larguísima, teniendo los Campeones respectivos que sufrir cinco y seis eliminatorias, a cual más difícil para llegar a la final, la que se disputó entre los camaradas Andrés Bennisar de Santanyi y Adolfo Pradas de la Centuria Alcázar de Toledo de Palma resultando vencedor el primero de los citados clasificándose en tercer lugar B. Ordinas de la Delegación de Inca haciéndolo a continuación M. Salvá de la Centuria M. Montero de Palma. En quinto y sexto lugar se clasificaron respectivamente los camaradas Calafell de Estalenchs y Ametller de la Delegación Insular de Menorca.

En categoría Flechas resultó vencedor el pequeño camarada J. Sancho de la Delegación Local de Manacor seguido de Ferrer de Santanyi clasificándose a continuación los 18 camaradas que tomaron parte en la prueba Provincial.

Cabe destacar, la nobleza y compañerismo que reinó entre todos los participantes, fruto de las enseñanzas recibidas por el Frente de Juventudes en su labor formativa de la Juventud Española.

## Homenaje al Campeón de España de sidecars (Paquetes) «Turuta»

### Tendrá lugar el día 20 en el local del Moto Club Mallorca

El próximo día 20, festividad de San Sebastián, Patrono Celestial de nuestra ciudad, tendrá lugar en los locales del Moto Club Mallorca un acto de homenaje al célebre y simpático Joaquín Gorriá «Turuta» que este año ha conquistado el título de Campeón de España de «paquetes» en las carreras de sidecars.

La directiva del Moto Club Mallorca aprovechará esta circunstancia para efectuar el reparto de los trofeos de la última subida al Coll de Sóller invitando a este

### Miguel Gual...

(Viene de la página anterior)

con Capó con el que tengo que hablar muy seriamente.

—¿Prometes chillar en la carretera como el año pasado?

—Y mucho.

—Pues esto es lo que necesitamos.

\*\*\*

Por la noche a las nueve en el avión de la Iberia llegó a Palma procedente de Bilbao donde había embarcado por la mañana el corredor Ferraz, después de haber hecho escala en Zaragoza.

Acudieron varios entusiastas a recibir a Ferraz que le acompañaron al Café Balear de Francisco Manresa, la sede de los ciclistas. Hoy se pondrá en contacto con los del Club Minaco y a las órdenes de Bernardo Capó comenzará su preparación.

Ayer Miguel Bover junto con Fernán estuvieron en la carretera desentumeciendo los músculos y haciendo los primeros movimientos antes de acudir a la concentración.

La temporada está a punto de empezar.

RAT

acto a los señores socios y a las representaciones de la prensa.

A todos se servirá un vino español. El acto seguramente se verá concurridísimo.

### El Manacor venció...

(Viene de la página anterior)

En el Manacor ya estado muy bien el central Obrador, muy aceptable la media y en la delantera, ha sido el pequeño Riera el que más ha destacado.

A los 14 minutos avance del Atlético Baleares. Hay un chut raso de Cardell y Obrador II, involuntariamente, lo desvía a gol.

A los 34 m., Mezquida, recogiendo una falta sacada por Badia, consigue desde cerca el empate.

A los 39 m., hay una jugada espléndida de todo el equipo local, empezada junto a la propia puerta y coronada ya en campo balearico con un servicio muy medido de Obrador II a Mezquida y este con gran habilidad, consigue un gol de extraordinaria belleza.

En el segundo tiempo, a los cinco minutos, Torrens de cabeza, consigue el tercer gol local.

A los 15 minutos, Alorda, desde lejos, logra un chut que no acierta a detener el meta local y es el segundo y último tanto del Atlético Baleares. Arbitró el señor Serrano, que estuvo mal. No convenciendo a unos ni a otros, equivocándose en excesivas ocasiones.

AT. BALEARES: Pericás (Rullán), Costa, Ferrer, (Frau), Badia; Pancho, (Ferrer), Rico; Mellado, (Serra), Ramis, Cañellas, (Pancho), Alorda y Cardell.

MANACOR: Febrer, Badia, Obrador, Lliteras, (Osorio); Obrador II, Magin, (Monroig); Llodrá, Galmés, (Torrens), Mezquida, (Vicens), Monroig, (Mezquida), Riera.

M. A.

### ¿Por qué no eliminar...

(Viene de la página doce)

bres para una circulación de sentido único, pudiendo incluso ensanchar, en medio metro, la acera comercial.

El perjuicio causado al andén central será prácticamente inapreciable al estrecharlo en metro y medio útil, ya que hoy día, los árboles están íntegramente en la calzada y pueden pasar al grueso de la zona de bancos.

### LOS TRANVIAS POR JAIME III

El segundo tema es igualmente importante: Los tranvías. Estos deben marchar, asimismo, por la nueva calle Jaime III, cruzar la Riera y bajar, por su margen derecha, a enlazar, con la actual línea en dirección al Terreno.

Esta modificación presenta ventajas importantes: Crearía comunicaciones en una zona nueva y facilitaría su repoblación; mejoraría notablemente el servicio actual hacia el Terreno, al eliminar la mala circulación por el Borne y reduciría el trazado viario en más de cien metros, dejándolo más suave.

La eliminación total del trazado tranviario a lo largo del Borne significaría una extraordinaria ventaja para la circulación por éste.

El paseo no tiene longitud suficiente para que sea perjuicio el poseer solo circulación tranviaria en los extremos, ya que alguna línea de autobuses urbanos podría recorrerlo.

En caso de que no fuera posible la eliminación total del ravnía, a lo largo del Borne, debe pasarse al ramal ascendente a la calzada de la misma dirección, una vez ensanchada, y sin paradas en la zona central.

### Moto Club Mallorca

Se invita a todos los socios y simpatizantes a la excursión a la Calobra, que se celebrará el día 20 de los corrientes, festividad de San Sebastián, siendo la comida individual y la salida a las nueve horas del local social, para estar de regreso a las seis de la tarde.

## El U. D. Mahón clasificado

(Viene de la página anterior)

ba a sus delanteros, que era un primor, ha llegado el tanto de la victoria, que le daba el derecho a participar en la liguilla.

Del equipo encarnado no nos ha gustado un par de violencias, cometidas por alguno de sus jugadores, en especial una fea entrada de Rullán a Medina, que ha sido lo que ha prendido fuego a la tea del juego duro, bronco y violento, que ha imperado desde aquel momento y que por fortuna no ha tenido malas consecuencias gracias, en mucha parte, a la energía del señor Jim Ferrer.

Del Mallorca nos han gustado mucho ambos volantes y la enorme voluntad de que ha hecho gala además de su sereno juego, la facilidad del di paro del centro delantero Jofre que juntamente con Turro, han batido el cobre toda la tarde sin desfallecer ni un solo momento.

El equipo mahonés ha jugado hoy un partido en netamente defensivo confiado en la sólida barrera de sus defensas actuando a todo fren respaldados firmidablemente por su portero Gas en gran forma, pero queremos destacar como se merece al héroe de la tarde, que ha sido indiscutiblemente su volante Rosselló, magnífico de forma y fondo. Ese fué quien llevó todo el peso del enlace entre sus líneas y el verdadero creador de los peligros que la Unión hacia llegar hasta la puerta mallorquina y que además ha contribuido magníficamente a la labor de defensa de su marco.

Rosselló y Vanvaltré pues han sido indiscutiblemente los dos artífices de la reacción que ha tenido el equipo mahonés en la prolongación del partido, pues han empujado sin el menor desfallecimiento y han sido la clave para empujar a sus jugadores hacia el terreno adversario para allí, lograr la victoria.

En la defensa Germán, Orlando y Medina han superado a Timoner cuando éste se ha colocado en aquel puesto y en la delantera Abril y Marcial superiores a sus compañeros.

Muy acertada la terna de árbitros que ha enviado el colegio catalán. Deberíamos enjuiciar su labor desde el punto de vista de su autoridad por lo que ya nos pare-

## Campeonato Hostelería

### EL "MARICEL", EN CABEZA

Comenzó la pasada semana este interesante torneo que disputan varios equipos formados por la dependencia de distintos hoteles de nuestra ciudad. Dos encuentros son los que se llevan disputados y en ellos los resultados han sido en extremo distintos.

El Maricel, que se enfrentó al Náutico, venció rotundamente por 9 a 1 pese al "cerrojo", que adoptaron por lesión de su portero.

El segundo partido fué entre el Jaime I y el Figaro, partido que fué disputadísimo y que concluyó con empate a un tanto.

Los primeros en inaugurar el marcador fueron los "figaristas" por obra de Laliga, a los 20 minutos en una bonita jugada de toda la delantera. Diez minutos después se estableció el empate. Dominó el equipo de los "barman's" y tiraron mucho a puerta, no consiguiendo otros goles por mala fortuna.

El Bahía, el otro equipo del torneo, descansó.

Un espléndido trofeo "Soberano" ha sido concedido para este torneo.

ceria buena su actuación de hoy, pero además se han demostrado imparciales.

Los equipos se alinearon de la siguiente forma:

Gas; Orlando, Germán, Medina, Rosselló, Vanvaltré, Sintes, Timoner, Marcial, Pey y Abril.  
R. Mallorca: Salom; Paço, Salas, Sabater; Rullán, Crespi; Sans, Morro, Jofre, Turro y Espin.

El primer gol se produce a los nueve minutos al sacar Germán una falta, tira este jugador muy fuerte. El portero roza el balón con las manos, pero no puede detenerlo y entra.

A los 32 minutos del segundo tiempo, Espin saca un corner y Morro, de cabeza, remata a la red.

En vista del empate, se juegan dos tiempos más de un cuarto de hora cada uno de ellos. Los jugadores unionistas dan pruebas de mayor fondo y resistencia, pasando a dominar al Mallorca. En la primera mitad no se produce tanto gol, pero a los ocho minutos, de la continuación, uno de los defensas del Mallorca se muestra indeciso y Marcial, anticipándose a su acción, se apodera del balón y chuta, marcando el gol de la victoria y de la clasificación para la Ligüilla de ascenso a II División.

### Por 4 a 3 venció...

(Viene de la página anterior)

transformando aquella ligazón y peligrosidad del Poblense a favor suyo y consecuencia de lo cual es el segundo gol visitante que se produce a los veinte minutos, Arrom recoge un centro de Corró se adelanta rápidamente hacia la puerta de Cañellas burla a éste en su salida y cuele el balón en la red. Sigue siendo más efectivo el Constanca que logra a los veinticuatro minutos de juego de la segunda parte su tercer y último gol de la tarde, también obra de Arrom que tira un chut bombeado muy bien colocado batiendo a Cañellas. Los últimos veinte minutos del partido son de un ligero dominio visitante aunque sin consecuencias, a pesar de que los jugadores blancos ponen toda la carne en el asador lanzándose a conseguir el empate, cosa que no pueden lograr terminando el partido con resultado favorable a los locales de cuatro a tres.

El arbitraje del señor Comas bastante bueno, aunque cabe decir que no tuvo dificultades en ningún momento, ya que el partido transcurrió por los cauces de la máxima corrección y deportividad.

Destacaron por el Poblense: Franch, Cladera y Terrasa.

Por el Constanca: Arrom, González y Corró.

A las órdenes del señor Comas los equipos se alinearon como sigue:

POBLENSE: Mir (Cañellas), Mora (Moreno), Gasparin, Terrasa; Luis, Cantalops; Font II (Crespi), Font I, Cladera, Franch y Lleonart.

CONSTANCIA: Company (Janer); Llompard, Corró, Llull; González, Bautista; Moranta I, Mateu, Ramis, Moranta II y Arrom.

S. GALLARDO



# LA LLAVE DE LA FELICIDAD

ORIGINAL Y ESPLENDIDO CONCURSO DE "BALEARES" Y RADIO MALLORCA. Escuche Radio Mallorca los sábados a las nueve en punto de la noche.

1.º PREMIO  
**10.000 Pts.**

2.º PREMIO  
**2.000 pts.**

OBTENGA VD. SU LLAVE COMPRANDO EN ESTOS ESTABLECIMIENTOS O ADQUIRIENDO LOS PRODUCTOS QUE AQUI SE MENCIONAN



## PREMIOS

VALORADOS EN 70.000 PTAS.

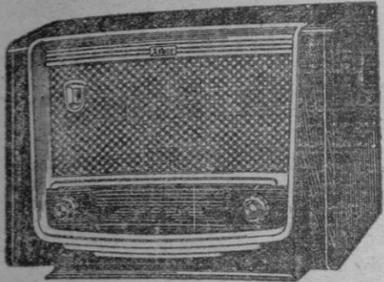
a sortearse entre las llaves el

**Domingo 12 de Febrero**

**ADEMAS**

500 Ptas. y obsequios en las emisiones "cara al público". Solicite sus entradas en las firmas adheridas

LLENE SUS HORAS VACIAS, CON UNA RADIO



**ASKAR**

**Radio Borne**

San Miguel, 136

Facilidades de pago y... La llave de la felicidad

Grandes Almacenes  
*La Primavera*



Tejidos, Confecciones y Algodones selectos  
Plaza de la Virgen de la Salud  
Jaime II, 78 y Quint, 5  
Obsequian con La llave de la felicidad

**Ferretería**

PARA LA MESA

*San Miguel*

PARA LA COCINA

*Droguería*

PARA EL HOGAR

**¡OPTIMISMO!** y La llave de la felicidad

CON

Calzados

**TASCON**

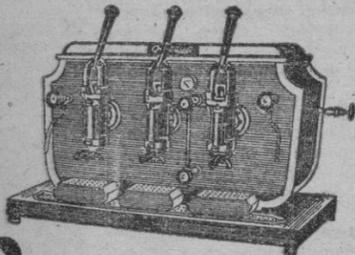


Hornabeque, 50 y Quint, 2



Visite su exposición en Plaza España, 1  
(Enfrente del Hospital Militar)  
DONDE ENCONTRARA CALIDAD Y LA LLAVE DE LA FELICIDAD ¡¡DE ORO!

La mejor crema de café, y La llave de la felicidad... con la mejor cafetera



**Oyarzun**

*Pero Sr...! Si le pido Chocolates...*

se supone que son



Chocolates VICENTE ROSSELLO S.A.  
**Rossello**

Por cada 10 envolturas UNA LLAVE

Dos productos de CALIDAD:

SUCEDANEO DEL Cafe

ETIQUETA VERDE y...

*Bien logrado*

*Bien logrado*

Elaborado por La

**MUNDIAL**

cada TRES envolturas una LLAVE.



Establecimientos **VICTORIA**  
MALETAS - VALISES

GRAN SURTIDO - GREAT ASSORTMENT - GRAND ASSORTIMENT

FABRICACION PROPIA EN ALGUNOS TIPOS  
PRECIOS Y CALIDADES SIN COMPETENCIA  
OBSEQUIAMOS CON LA LLAVE DE LA FELICIDAD

COLON 31 - JAIME II 80-82 - TEL. 1897 - PALMA DE MALLORCA



BEBA VD. GRECO DULCE y PARA QUEMAR GRECO SECO

Obsequia con La llave de la felicidad

HOY

SALA **BURVA**

Presenta: **UN FILM ESPECTACULAR!**

**CUNA DE HEROES**

Tyrone POWER - Maureen O'HARA  
CinemaScope

**MINACO**



*Isetta*

EN BREVE...

EL COCHE PARA TODOS



## ¿Por qué no eliminar los tranvías en el Borne?

Haciéndolos pasar por Jaime III se crearía una nueva ruta de circulación y se descongestionaría la actual

Por RAFAEL GARCIA DE CASTRO, Arquitecto

**C**ERTAMENTE, en BALEARES han aparecido numerosos trabajos sobre la tan traída y llevada reforma del palmesanísimo Borne, y a estos añadimos hoy este muy interesante que nos ha remitido el Arquitecto señor García de Castro en el que, creemos, se hacen sugerencias que deberían ser tenidas muy en cuenta si se quiere resolver de modo racional el problema del Borne.

viario significa una absorción de tráfico con una mayor circulación en la zona ensanchada y (de plazas) que no se modifica. Al final de la nota de la Alcaldía, de fecha 3 de enero, se hace



Como puede verse en esta fotografía, nada más racional para descongestionar el tráfico del Borne, que llevar los tranvías por esta magnífica Avenida Jaime III, estableciéndose por ella un medio de transporte más constante (?) que la actual línea de autobuses que la sirve (Foto Juanet)

por lo tanto, en nuestro caso, un mayor embotellamiento en la zona central del paseo entre las

formación, en un plazo más o menos próximo, en calzada central y aceras laterales.

Esta misma solución se expone en un escaparate del paseo en comparación con la forma actual.

Si el Borne tuviera una importancia capital como vía rodada para el futuro desarrollo de la ciudad, sería discutible su conversión en calzada central, pero siendo como vía de circulación automóvil de un orden completamente secundario —teniendo en cuenta el proyectado plan urbanístico de la ciudad— y por el contrario de un primerísimo orden como avenida de paseo, estancia y reposo, es fundamental conservar su actual composición.

El andén de paseo central garantiza el máximo espacio sin cortes viarios y sin interrumpir la circulación rodada; dos características necesarias para la función apetecida.

Las ciudades no se forman y deforman por sí solas sino que las componemos y ordenamos los hombres y, por lo tanto, somos los únicos responsables de que nos resulten cómodas o incómodas.

Si creemos que el paseo del Borne debe mantener su función actual, hemos de organizarlo para que no la pueda perder.

### ELIMINACIÓN VIA RODADA

Las fases de esta transformación serían: En primer lugar la eliminación del paseo del Borne como vía rodada de primer orden, en el plan urbanístico; para esto parece evidente crear la nueva vía de descongestión por la Avenida de Jaime III, como prolongación de la gran arteria natural que forman las Ramblas y calles Navarra y General Mola, y desviar de esta manera el tráfico

rodado por vías más amplias y que, a la vez, favorezcan el desarrollo de la ciudad, en aquella dimensión, creando nuevos núcleos de vida y no recargando el ya excesivamente aglomerado paseo.

### MEJORAS URBANÍSTICAS

En segundo lugar se deben mejorar las condiciones urbanísticas del propio paseo, como vía de circulación secundaria y comercial.

Esta mejora debe consistir sobre todo en lograr que, en el ramal ascendente, quepan, con la natural holgura, el cordón de aparcamiento y el de circulación en toda su longitud.

La ampliación de la calzada ascendente se puede conseguir, sin grandes dificultades, corriendo los árboles, sin trasplante, dos metros hacia el centro del paseo.

Esta solución se ha practicado, con pleno éxito, en Madrid, en la calle de la Princesa, con un número mucho mayor de árboles que los veinte o veinticinco que, en el caso del Borne, quedarían afectados.

Con este corrimiento de dos metros de los árboles, y otro de metro y medio de los bancos de este lado, quedarían libres de calzada los dos metros necesarios para el aparcamiento propio de los comercios y los tres metros li-

(Continúa en página diez)



### PEQUEÑO MUNDO PINTORESCO

#### RELOJ PARA COCINAS ELECTRICAS

Las cocinas eléctricas modernas suelen tener un re-



loj acoplado para preparar toda clase de comidas en las debidas condiciones de tiempo.

Para las que no cuenten con este accesorio, se ha lanzado al mercado el cronómetro "Creda" que se conecta fácilmente con el control principal de la cocina y permite regular todos los periodos de cocción, etc. Una lámpara indica cuando el reloj funciona.

#### PLAGIOS EN LA MODA

Los lacrones de ideas tienen tres medios comunes de copiar modelos de una colección de alta costura. El primero la memoria, que permite a ciertos modistos



la reproducción memorística, por lo menos, diez modelos presentados. Segundo, la fotografía, mediante cámaras de microfilm, introducidas secretamente. La tercera, es la utilización de los datos suministrados por algún obrero del modisto rival. A pesar de que el código penal francés prevé el delito de copiar modelos de costura, con una pena que puede alcanzar hasta los dos años de prisión, es siempre muy difícil conseguir probarlo.

#### DOBLE DESVENTURA

Dos amigos están conversando y uno de ellos se queja en tono amargado.

—La verdad es que no he tenido suerte con mis dos esposas.

—¿Por qué?

—La primera se marchó y la segunda se quedó.

He tenido ocasión de seguir, en las páginas de "BALEARES", el pugilato de notas, artículos y cartas sobre la reforma del simpático y popularísimo paseo del Borne.

Me voy a permitir hacer unas consideraciones sobre este mismo tema, si bien creo son de un orden distinto al usado con más frecuencia en charlas y comentarios.

Desde un punto de vista profesional, tengo que considerar el caso del paseo del Borne, básica e inicialmente, como problema urbanístico.

Ni en el caso del proyecto de reforma, tal como fué redactado y aprobado, ni en la nueva forma que actualmente se le quiere dar se acomete el problema de su circulación, tanto rodada como de peatones; ya que en ninguno de los dos casos se prevé mejora alguna precisamente en la zona central, donde se producen los taponamientos y no se puede aparcar, ni se modifica la monstruosidad urbanística de un tranvía en contra dirección.

Voy a centrar este comentario en dos temas, en los cuales reside el "caso Borne".

#### CIRCULACION AUTOMOVIL Y CIRCULACION DE TRANVIAS

La creación de dos grandes plazas en los extremos —demasiado grandes, a mi juicio, para lo corto del paseo— no solamente no resuelve el problema de circulación automóvil sino que lo agrava, ya que todo ensanche

## 25 SENTIDOS TIENE EL CUERPO HUMANO

Comunmente nos referimos a nuestros sentidos como cinco en número —vista, oído, olfato, gusto y tacto— y a menudo denominamos la intuición a la corazonada como un "sexto sentido". Por lo menos existen veinticinco que ya se conocen y sin duda otros que habrán de descubrirse.

En realidad nos damos cuenta de algunos de estos sentidos extra pero no estamos acostumbrados a incluirlos en dicha categoría. Uno, por ejemplo, el sentido del equilibrio, que nos proporciona información sobre nuestra posición con relación al mundo que nos rodea, tiene considerable importancia. Otro es la proporción que nos deja saber la posición relativa de nuestros músculos, guiándonos por consiguiente para hacer la cantidad determinada de esfuerzo que requiere una tarea dada. Por otra

parte existe también el dolor —un verdadero sentido, que no funciona a través del tacto, sino



que se halla provisto de nervios receptores y transmisores propios.

La mayoría de los sentidos de los cuales no tenemos conciencia, nos informan sobre las condiciones que prevalecen en el interior de nuestro cuerpo, más que en su exterior. Uno de ellos por ejemplo, el sentido del pH—revela el nivel de acidez o de alcalinidad en los fluidos corporales. Por otra parte el sentido que nos informa sobre el nivel de azúcar de la sangre es uno del cual todos tenemos conciencia: se le llama hambre.

De todos estos sentidos probablemente la vista es el más importante para el hombre, especialmente cuando se considera la gran proporción de información sobre el mundo exterior que ad-

quirimos por medio de la lectura. De aquí que cualquier infección de los ojos sea potencialmente grave y que las armas para combatir tales enfermedades resulten de capital importancia. — ANTONIO RUIZ (ICE).

## Aumento miedoso

Por CESAR GONZALEZ RUANO

QUE la población aumenta es cosa de la que nos damos cuenta en el simple uso de la vida social, en el puro contacto de la calle. Los cálculos de ingeniería lógica y engañosa realidad de que a raíz de una gran guerra la población humana tiene forzosamente que descender, pensando en el número nada escaso de los muertos, fallan. Por muchos hombres que mueran en una guerra, cada vez hay más hombres.

Las Oficinas de Estadísticas de los Estados Unidos calculó ya hace algún tiempo que para el año dos mil la población humana llegaría a los 3.250 millones de habitantes. Ahora rectifica sus cálculos y nos informa que más de tres mil quinientos millones ya los tendremos antes de quince años, deduciendo esta probable cifra de un aumento de población que viene a ser de unos treinta y cuatro millones por año.

Esta progresión resulta seriamente preocupante y hace pensar en la futura y no muy lejana necesidad de triplicar la producción de frutos y legumbres y de duplicar la posibilidad del consumo de la carne, forzando la única esperanza que existe: la industria atómica, el poderoso auxilio de la química al problema alimenticio.

No siendo entendidos, ni siquiera aficionados, en el estudio de esta clase de argumentos, no es mi intención discutir sobre ellos ni sacar de-

ducciones ni conclusiones sociológicas y económicas a este alarmante aumento de población. Nuestros pensamientos en este sentido son más sencillos, más a la mano y dentro de la órbita de un simple artículo periodístico. Piensa uno sencillamente en el aumento de competencia entre los hombres para la polifacética lucha por la existencia. Esta lucha en la que intervienen ya decidida y bravamente las mujeres.

En este aspecto que la vida diaria va poniendo de frente de los ojos al más distraído espectador, un fantasma que va tomando cuerpo gigante en cualquier camino que queramos críticamente recorrer.

La competencia entre los hombres es una realidad contemporánea que ya tiene hoy perfiles angustiosos. Para cualquier meta, por modesta que sea, se ve la alarmante aglomeración de concursantes. Para todo sobra gente. Cada día hay más gente y hay, proporcionalmente, por mucho que las necesidades se aumenten, se atiendan y hasta se inventen, menos sitios disponibles. De aquí que forzosa y tristemente la humanidad se vaya resignando con un clima mediocre, con una desesperación tranquila, con una especie de costumbre que acepta, en todo caso, la incomodidad y casi la miseria.

